

The Ohio State University



3 2435 01277 9187

PQ1486I5H41733

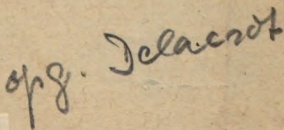
001

TSEL HA-OLAM

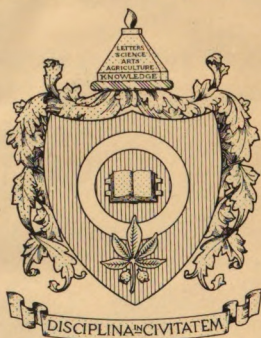
THE OHIO STATE UNIVERSITY BOOK DEPOSITORY



D	AISLE	SECT	SHLF	SIDE	POS	ITEM	C
8	06	13	02	8	12	001	5







THE OHIO STATE  
UNIVERSITY  
LIBRARIES



ספר

# צל העולם

שחיבר הגאון המופלא המקובל האלקי  
המפורסם החובן הגדול מהור"ר  
מתתיהו בן מהו"ר שלמה דלקארט  
וצ"ל מרבר מחדישי ארבע חלקי העולם  
ומעניני גן עדן וגהינם וארבע יסודות  
בקיצור נמרץ וכלל בו הרבה חכמות  
ודברים נוראים מנבחרת ה' כבריאוחיו  
כאשר יראה המעיין במפתחת השערות  
והיה זה הספר כמוס באוצר בכתובת יד  
ועתה לזכור הרבים שיכירו וידעו  
מנפלאות ה' :

הוכא לבית הדפוס על ידי הנעלה  
בהר"ד וואלף פרנקפורט :

# באמשטרדם

תצ"ג לפק



# הקדמת המחבר

**אמר** המחבר הפשתי ומצאתי ספר זה כולל פתח  
 החכמות וציורי השפחות הממודדים להכדריים  
 ונשלם הספר על יד אחד מחכמי הגוים והנה הוא  
 פפתח השכלי לבעבור התבאר בו חלקי העולם ומשכנותיו  
 במדינות באיים כימים ובישוב וכל אשר חתה גלגל היום  
 מבואר בו על דרך הקצור ובפרט ואשתדלם על המחזה  
 ואומר אהה מרוע ידש בן האמה נאות השכל ובן הגברה  
 ישב בדר וידום וחפץ בירי יצלי כי לא לרוב שכלי הרבות  
 גדר ההעתיקה כי אם אל סבב ההבנה במועחק ומעחק  
 והמעחק מלאו לכו נדבה רוחו לקרב אל הפלאכה להעתיק  
 הספר ונקרא שמו בישראל :

**צל העולם** והנה נחלק לשלשה חלקים ושערי  
 חשעה וששים

## חלק הראשון ישבו יד שערים

א חכלית האדם	ח מהות הטבע ומפעלו
ב מדוע נברא העולם	ט באור הגלגל
ג מדוע נעש האדם בצלמו	י איך נוסדו ארבע
ד מדוע לא נעשה שלא	התולדות
החטא	יא איך הארץ עימדת
ז איך נמצאו החכמות	יב מהו עוגל הארץ
ח מג' אומות אשר השכינו	יג מדוע נעשה עגול
הפלוסופים	יד חנועות הגלגלים
ט מנהג ז' החכמות	והכוכבים

## חלק שני יש בו שבעה ושלשים שערים

א מבוא החלק	ד מארץ הי"נר
ב התבאר הארץ בחלקי	ה במדינות הי"נר והכדת
ג גן עדן הארצי	ו מן שרפי הי"נר



א	חוליות אפני הי"נר	כג	בשינוי המעיינות
ב	ממדינות ארץ הי"נר	כד	איך תבקע הארץ
ג	ממדינות אסיא צעירה	כה	מדוע הים מלות
ד	מן דגי ארץ אינדיא	כו	מן האויר
ה	מאלני ארץ הי"נר	כז	בעננים וגשמים
ו	ממדינת אירופא	כח	בדבר הכפור והשל
ז	בארצות אופריקא	כט	בברד קייצי
ח	באיי הימים ועשרם	ל	ברעמים ובזיקים
ט	בשנוי המדינות	לא	בדברי הרוחות
י	בארצות הבהמות	לב	מן האש וסכבי"מרלני
יא	בארצות העופות	לג	מן התנינים הפרהים
יב	בדברים המצויי	לד	באויר עליוני הזך
יג	בדברים תחת לארץ	לה	במחשך גוף הלבנה
יד	מקום נהינם ומהותו	לו	בימי השבוע
טו	ביסוד ב' הוא מים	לז	בתנועות הגלגל הגדול
טז	איך מים מתוקים		

חלק שלישי ויש בו שמנה עשר שערים

א	בדברי היום והלילה	ב	איך חקבל הלבנה מאוש
ג	בלקות השמש	ג	בטבע הגלגל הגדול
ד	במדידת הכוכבים	ד	מתלמי מלך מצרים
ה	איך הצילו החכמות	ה	במפת ופיר"גילא
ו	מדוע הוסר הטבע	ו	במשאים עברו ללמוד
ז	מהות פלוסופיא	ז	במדידת הארץ
ח	מדידת השמש	ח	בגודל וגובה הכוכבים
ט	סך הכוכבים	ט	מרחב נז ערן
י	מן שמי השמים	י	בהענוני נז ערן

# על העולם חלק א

## שער א תכרית האדם

**עזרי** מעשה' כי בעלות במחשבת היוצר לברא העול' לא לצרפו בראו  
לא ליחרונו יוסרי כי לא נתעלה בשום דבר מחודש כדכתיב אבי  
ה' לא שניתו לפני ולא חו' אחד בלי טנוי בלי פירוד בלי חבור בלי ראשי'  
בלי תכלית אין לודבר כושן ולא מחודש כי בכל בידו עתים זמנים ימיו  
שנים חדשים אינם לפניו רגעי חלק. השעה והוא טוב וחשוב לו וברע  
לא יתפון וטבעי הרעה מתגבר וטבע הטובה מתאחזת לכן נשמת  
האדם היא העולה למעלה ורוח הבהמה שבה אל טבעה חרד למטה לחרץ  
וכמשל האדם לכלי היין השוקט על שמריו כי חמיד היין עולה למעלה  
והשמרים יורדים למטה בשולי הכלי והעולה הוא הטוב והיורד הוא  
הרע ולא יעמוד זה בלתי זה והאדם הרוח הטוב יחאמץ בו להדריכו  
להשק לו וליסרו עוזב חיי העולם הקצר ורוח הבהמה שבו יחאמץ לאכול  
בשחית ולהעמיד הבגן על בן לא יעמיד איש בלתי שניהם והחכם עיניו  
בראשו למעט אתר מן ילך אף כי לשניהם יצטרך שמי שטרם בערב  
שבת יאכל בשבת כן לא יקנה איש העולם הארוך אם לא בעולם הקצר  
בלי כן לא טוב להדריק רוח הבהמה מכל וכל כדכתיב אל חשקקו  
בית כספות כס ור' אל' יסור לספק עיניו בחשכית ואמר אציו צד  
רב דיתוב בחשכיהא ליכול כלבא סירותי' אמנם יתסוך איש דובו בכל  
דרכיו אחרי האנושי ומיעוטו אחרי הבהמיי והיינו דכתיב נראה נתתי  
לפני ימים את החיים את הטוב את המות ואת הרע כלומר בידך הם  
עשה כטוב בעיניך כי צריך כל איש לשניהם ואמנם יזהר איש לבנות  
יורגל לבח אחריו הבהמיי אם לא להעמיד גופו בצמחוס :

## שער ב מדוע נברא העולם

**דונה** התברר כי לא הוצרך היוצר ליצירת העולם כי אם לרוב חסדיו  
למע יתחלו טובו יתמכו כבוד שפלי דוח נמוכי לב כאשר נראה  
לעין אשר חלק מהדודו לבדו וחינו דכתיב אמרתי עולם חסד  
יבנה בי נחם נברא העולם בלי צורך לו ועוד שבה אחרת למען יתחלו  
ימלאו חסדיו מעט חודו מפורי קצת חודו ופלאיו ולראות מידי' וס'  
יוס גבורותיו ועלינו לשבח לישר עשנו לחוש לוחינו וכל דרכיו שנים  
לחיותינו יצר כזה יתפאר ויתרומם :

## שער ג מדוע נעשה אדם בצלמו



**יתברך**

אלהי עלם העלות אשר יצר את האדם בצלמו ויבחר בו  
מכל יצוריו מעלה ומטה כאשר נראה ביהאדם עליון על  
כל היצורים כמו שמצינו בשלמה המלך וישב שלמה על כסא ה' סמלך  
אף על המלאכי ה' על השדי' ולא מצינו מלך ולא סד מושל על אדם  
ועוסה בהם רצונו והטעם כי אין יצורי עושר נאמן באדם כי המלאכי  
אין בהם יצר הרע ואין ביניהם הרגל עבירה כי אין בהם רצוה וניאוף  
וגניבה וגזל ועבודה זרה אמנם בקש היוצר למאול יצירה אחת יודעת  
טוב ורע ובעלת יצר טוב ויצר רע אשר תבח' בטוב וחסמים ברע ואין  
יסמח במעשיו ע"כ יצר האד' בצלמו כלום' ממסוך מכל חציו מהעליונים  
וחציו מן התחתונים ותארו והרגו שיותיו על כל והשליטו בחושיו לטוב  
ולרע כי חמשתם לרע ירבו ולטוב ימכרו וחפזנות הלב ויושר לבתו :

**שער ד מרוע לא נעשה האדם אשר לא יחטא**

**הנה** הקדמנו בשער ג' אשר חפץ השם ביצירת האדם מכל יצוריו  
לצבצור היות צודעת עשות הטוב והרע כי בעשותו הטוב  
בהכרח לא חלו במולכי אס תאמר הכסיל אשר קרע כסותו בטוב  
יס לו יתרון אשר לא יקרע כסות ולא יעשה שטות כי בהכרח לא יוכל  
ואין לו גמול אל המונעג מן ההיוק בן האדם אס נעשה בטוב אשר  
לא יחטא מה גמולו לו המוכרח עשות הטוב מי יגמול לו אמנם  
היודע הטוב והרע ומסתאה נפשו בהמית עשות הרע ויעלור ברוחו  
ויסבול הלעג והבז והלער והקוסר כאשר עשו המשאים הקדמונים  
עזוב חילם נעשו אהלים לבח באשר ימצאו השכל וחכמה הלמודיות  
לכא אל הכונת העולם ומעשיהו יגעו ומצאו ויסדו שבע החכמות  
באשר נבאר בעזרת הצור ובישועתו :

**שער ה איך נמצאו שבע החכמות וכדרם**

**הנה** כבר בארנו מפעל המשאים ולא נודע הסבה : אחת כי בימים  
הקדמונים העם הולכים בחשך ולא אור תמכו על הגלגל  
המקיף והכבדים בלילה מאירים וסקיעתם למזרח והאחד ממכו  
בסקיעתו מחצירו וציוס ראוי השמש זורח מן המזרח ועולה עד חצי היום  
ובחצי היום עד הערב יסוב על עקביו וכליל' ראוי הלכנה פעמים חסיר'  
פעמים שלימה פעמים מליאה עגולה אז פנו מכל עסקיהם להבין כח  
הדבר מה הים וכו' צתים צראטי ההדים כאשר עשה תלמי' מלך

# צל העולם

מצרים להעמיק שאלה להתיישב בדברים אז הבינו פי השמש והירח  
עבדי האדון וכי אין ללכדה אור כי אם משפעת החמה ובהתרחקה  
החמה תחמלה פנימחה ובהתקרבה אליה תחמר ומכו ימי החסרה ע"ו  
ונס וימי התמלאה ע"ו ימים וזה קראו חרש ימי' והיו ממוני' בדברים  
הללו מאתים שנה עד חסנו ומלאו את שבע החכמו' כי על ידי המפעל  
יכירו כח הפועל ואנה נגלו פלאי הסם ליצוריו אם לא בתכונ' עולמו  
ובפלאי תבוע' הגלגלי' ואשר לא שת לבו לדעתם לא עשה קורת רוח  
לקונו האמנם במחניו אוננו וכוחו בשרירות בטנו:

## שער ו משלש אומות אשר השכינו

### הפלוסופים בעולם

**הקדמנו** במאמ' איך באו החכמות ואשרי כמו' בתבונ' הדבר  
נקראו פלוסופים ופי' הסם חכמי החכמה אז תקנו  
בעולם שלש אומות ר"ל הפלוסופים ואנשי המלחמה ועובדי האדמה  
העובדי אדמה שפיעו השנים הכותרות הכריך ואנשי המלחמה הם  
הפרסים והשרים רוכבי הרכש ממונים לשמור עובדי האדמה כל  
ידיעו כל ישיחתי כי אלמלא מורה של מלכות איש את רעהו חיים בלעו  
והפלוסופים מכהיגי השרים מהם תא חורה ומשפט לעם כדכתיב ויהי  
לד עושה משפט ולדקה ויואב על הכבא מי גרם ליואב היות על הכבא  
לד עושה משפט ולדקה ולא יעמדו כל אחד לבדו בלאי אם כועדו  
יחליו ואחר אשר התבאר איך נמצא שבע החכמות יש לנו לבאר  
שם ומכנס על כל הקצור ונפרט:

## שער ז מנהג שבע החכמות ושמותם

**הראשונה** לכל חכמה היא חכמת הדקדוק ובלעדיה לא יכנס  
איש בפוס חכמה כי היא המלמדת לאד' דעת המצטק  
וכקרא חכמת המצטק בכל לשון היא מפוארה ובלט' יין קורין גרמ'  
טוקא וחלודע האדם חכמת הדבור ידע עשות כל לשון מעלמו והמבינ  
יצין כי גדולה חלמת המצטק כי בדבור נעשה העולם בצירוף האות  
לחברה נגמר הדבר ולעשה המפעל: ב חכמת לוגיק' היא הכרת  
המתות הדבר במופת להוכיח כל דבר איך יא' לאמתו והבדל העקר  
מן האמת ועל זאת החכמה יסד אריס' טוטלס ז' ספרים כאשר תאמר  
רחובן הפוסט והמחנך המזני על דרך המושל על כל הקצור: ג חכמת



# צ'ל העולם

והדברים ונקרא חכמה אוריתו ריקא משם תלא משפט לכל העמים אל  
עסועם בתורמותיו ולדון נפשות וממונות לחייב את החייב ולזכות את  
הזכאי: ד' חכמת המנין הנקרא ארימי טקא קצוע באמצע החכמות  
בי כולם צריכין אליה כי אין דבר בלי מניין על זאת החכמה כוסדו  
ספרים רבים שרשים ענפים תולדות וחבורים: ד' חכמת התעבורת  
הנקראת גיאומיית טריאוקיה החכמה המועילה בחכמה מכל החכמות  
חכמה הכוכבים בגלגלים למלא קשתו הגלגל ויתרון ומה בין מחסה  
לשלים ומה מרובע לעגול והעגול למרובע כי מדידת הגלגל לא לשכונן  
מקור ראשונה לשלישית וכי אופק כל דבר הוא קו ישר עובר על המרכז  
ולדעת עובי הכוכב בגלגלו בגובהו ובשפלותו בהיותו ישר הו כוזר:  
ד' חכמת הניגון הנקרא מוזיקא הוא חזג מחרש כל דבר לטבע רך  
בשרישי יש מלות משפטים להגביהם ויש מלו משפטים להשפילם כאשר  
חראה בטבעי הרפואה היא חכמת החזג להחזיק אדם בטבעו  
ולמסך טבעו מס לחסך לקר לטבעו כי אין חכמה זו מועלת רק לחיו  
אדם וללכדו איננה ממנין טבע החכמות כי כל החכמות הם תוריות  
זולתי זו היא צריכה ואין גמול בחלמודה: ד' חכמת החזיון הנקרא  
אוישטיר נומיאה והיא סוף לכל החכמות ממנה יצאו אליה יסודות כ"ט  
כל הנחלים הזלכים אל הים וכאשר הם הזלכים הם טבים כן חכמה  
תשובות כל החכמות אל חכמת התשובה כי ימלאו כל המפעל וכל  
הדבר וכמלא נדרש בו בטמים ואשר יצא אל הכליה חכמת התשובה  
ידע כל דבר על פי הטבע כי הצוראית' צרא הטבע להמציא כל דבר  
בו ובצריזה ישכך חלונות הנמצאים מעליו לשלחם ביד פטעם כי הכל  
הוא הטבע זולתי יראה לא בטבע הי' כאשר הקדמנו במאמ' מדוע לא  
בעטה האדם אשר לא יחטא כי אם היתה הסמונה בטבע במלא מוכרת  
עשו' הטוב ומה גמול ישלם לו ומחכמת התשובה נמצאו כל החכמות  
בימי ישיביל ומי יפתח בו ולא ידע שרשו איכותו ומותו ולא ישב על  
חוב ארץ ונטיית השמים ומסילת הכוכבים ומדת גמיהם עס ארכם  
ובגבהם וממנו תלא דעה וטובה בטבע בגובה הכרכוש ובשפלותו  
בהיותו כוזר רע ישר טוב ורבים כאל' במשפטי החזיון למשיג' כי  
בחכמה זו גולה העולם והנעלם הנמצא ומגלה בחיב גדול ממציא מן  
הכח אל הפועל כאשר בדמיון הגרון כלי הגר והמרצע כלי הרצען כן  
ששת החכמות כלי הרכבה כי בלעדיה לא ימצא לעולם כאשר השמש  
כלי הנפשות וראות הלב ושמתו ואשר לא ידע מצואו לא יוכל להסקות  
בפסוק ומהם מלות השכלות בלתי הולכות ומהם מלות השכלות

ולזה

האדם המאמר ספרו לכודיע כי כל החכמות ענפי החכמה על כן  
 צימים קדמונים ערגובל שרים ומלכים נכספולשכלים לדעתסולא  
 פתיחס האדם אב הכמון כי אם התוודעו בשכל על חביריו והיו  
 קורין לו המיוחס התוריי גם לבעבור המשילו השכלים התוריים גם  
 בלשונם הם חפצים בחיות משכיל בהם חפצי ותוריי בכל לשון הם  
 מועתקים והוא שכל בדבר אמתי אשר הכל מודים בו בגלל כי שכל קיי  
 הוא לא יסתכל ואחריו קצרו במבוא השכל נשוב לבאר מהות הטבע  
 וחיכותו אשר הוא ממשי נבחר כל ההוכחות הוסד כל מוסד מחנו פנה  
 חממי יחד מנו תנועת הגלגלים ומאורי הככבים הואמחיה הוא מקיים  
 הוא מפסיד למען יהמועליוורב ההמון ילעיבו על חכמה כאריך מעט  
 צביאור הטבע למען יבינו חסירי הדעת חכונת העולם חולאותיו  
 וחבולתיו כי הכל בטבע אמנם הטבע דבר מחדש צלי נורא להשמיד  
 כל הוהבים:

שער ה מהות הטבע ומפעלו

חברך

אל מברא את הטבע בראשית כל למען יחכוה בו פי כל  
 הבה הכמנא בלתי הטבע לא ימנא דבר ומלאכת הטבע  
 לא חושבת הוא הפועל הוא המקיים הוא המפסיד הוא המכלה בראש  
 יצרו כאשר יעשה הגרון והמסמר לפועל הגרון מחתך והמסמר מקיים  
 ובראון הפועל כוהטבע עושה בראון הפועל האמיתי יסד כל הנמצא  
 בטבע לת יבוע לריק אינם מפעל הטבע לעולם שלם כאדם וכבהמה  
 וכיוספד המכה בדרך הטבע פולח בו אמנם בראון המהב יד  
 הטבע כאשר נראה בהמון גולדות בשני ראויים וקצתם בשם רגליים  
 אחר עז ואחד שפל כן יקרה בהנשים כיוולד חיש בשם אצבעות אחד  
 בשנים או בשלשה או מחוסר אבר זרוע או שיק לפי הצטרכו לעולם  
 לשנים יוליד איש שלם ויפכה ולא יחסר כל דבר אמנם חצר יגדל על  
 חביריו קטן ממנו אחד גדול ואחד קטן אחד שחור ואחד לבן אחד  
 חכם ואחד שוטה אחד יחכם לעת ילדותו וישטטה לעת זקנותו אחד  
 צמח ואחד שקר אחד שחן ואחד כהוש אחד פגז ואחד שמח אחד עז  
 ואחד שפל אחד זריז ואחד עצל אחד מן ושה ואחד מפולבל איש קומה  
 יולד קטן ואיש קטן יולד גדול אחד ישיב לבו ועסקיו לשכל אחד יעסוק  
 בלומות אחד נבד אחד כי הטבע ישים בלב האר מלאכת לפי עבדו  
 ופיה לא יפחת כל אחד לפי טבעו וכבדת שכלו ובגלה ענייני מכוונת



צני' אדם אחד מחברו כאשר אמרו בזה וז'ל צננה דרין בשלשה דברי  
 אדם משחכה מחברו בקול ובמראה ובעדע כי אם ישמעו קולות בני  
 אדם שוים יבא אדם לאשת חברו כלילם המכרת אשה בקולה ואם לא  
 ישתנה מראות יבא איש אל אשה רעובים וישחק העם בזמה ואם  
 ישו בדע' לא יוכל איש לשמור את שלוולתיו מפני הגנבי כי כל איש  
 ידע דעת חברו והכל מפעל העבד בחולדותיו כאשר אמר חפל' עון  
 יבא לו שם העבד מכל קדומיו כי הטבע מדומה בחיוב מוליד הכל  
 בעבדו וכללה הדבר במוליד איש בלמנו המדמה לו המנהג ואם  
 ישחכה הטבע ישגהו בעלות מחשבת המוליד או היולדת בשעת המשגל  
 לדעת א' לרעה או לטובה כאשר מצינו חכמים קדמונים היו קושרים  
 כלי כסף וכלי זהב בדברי מטוחם להוליד כדמוחם וכן מצינו בחלמוד  
 גביטין בפרק הנזקין אשר קשרו הגוים נערי בני ישראל בכרעי  
 מטוחם וגבי פרה אדומה אר"ל כוס של זהב מעבירין לפניכם בעת  
 יעלה עליה זכר אם כן הסכימו חכמי החלמוד א הפילוסופים בדבר זה  
 גם אר"ם טוטלום הסכים בדבר זה וכל הבאים אחריהם כלם הסכימו  
 כי חולדות האדם נהפכה אחרי המחשבת האיש והאשה צעת המשגל  
 אמנם החכמים אשר הקדמנו שלמים הם אחנו בדבר הזה כי הצורא  
 ית' ברא הטבע ויוכל לשנותו כי בכל יש חילוף ותמורה חבור פירוד  
 ראשית אמרית ערך ודמיון וולתי צו' והנה ראש משרתיו הוא הטבע  
 בפועל כרצונו הוא אשר שם באנוש דעה לטוב ורע כי יש טבע לכל  
 אמנם אשר יכריח טבע הרע הוא הטוב ואשר יכריח טוב הוא הרע  
 ודבר זה דרשו הקדמונים את שבע חכמות על ספר להרחיק מחשבת  
 הרעות ולזה כיון שלמה ע"ה באמרו הולך את חכמים יחכם יף ההולך  
 בלתי ידבר חכם כי ישמע את דבריה' ויפס' לבדו ממחשבותיו ומשרתיו  
 כי מה לכס'ל הולך בחושך למלאות תאוה בויתו ואלת כפשו להושיע  
 ושכח וכאשר לא ישיג החרש שמע הקולות והעיור לבד המראות  
 והסריס הנחת המשגל כגנפלאות הנחת הנפש מהנחת הגויה ע"כ מה  
 לתבן את הדבר וזה לכל גלוי על כן קצתי בדבר ואשוב למאמר החכמה  
 והטבע וחכונת העולם בשבע דראון יוצר כל :

## שער ט באור הגלגל

**היוצר** ברא את העולם עגול כדור כאשר נבאר בע"ה והקיף  
 סביב העולם השמים עגולים מכל זר שלמים כאשר

על השוה האור שלמטה ואלו הרגלו זה בני אדם היו אופים מסוף  
 העולם עד סופו ויקל לראות בדואה דבר גם לפני רגליו כי אין עיני  
 החדס רואים אמנם הם כליההנעה כי האור ממשיך הראות לעין  
 והמופת עומד במשך רואה במקום האור עומד במקום האור לא  
 יראה במשך ואין האור הנזכר מרונת המלאכים ופרישת כנפיהם  
 בהשתלחם לארץ להגיד עמידות לראויים להגדה ובהגיע תור ההגדה  
 לאים היה יסן ונרד' כי אדם נדיק אין בארץ ראו להסתכל באור ההוא  
 אמנם שומעים היו הקול נכנס באזניהם ובלבבם בלא ראות ובהפרד  
 המלאך ציעור מקבל ונזכר בו והוא אשר מצינו במטה אבי כל הוזה כי  
 קרן עור פניו למען יוכל לקבל האור הגדול ולדעת הפלוסופי' היא  
 חספקלרי' המאירה לפי שהורש' להסתכל המרח' הגדול כי קרועור פניו  
 מעין אור הגדול ולא כן פירשו רז"ל כי דמות ראה מחוץ חספקלרי' מאיר'  
 וזה וראה נבאר שלא ראה דבר לקיים מה שנ' כי לא יראני באדם וחי'  
 וכל הנביאים נסתכלו מהחך חספקלרי' שאינ' מאירה ונדמה להם כאלו  
 דאו לקיים מה שנאמר ומהרה אתה' ע"כ פרש"י ציבמות: בן  
 האור טוב זך ובהיר דבר גופני לא יסתכלו אס קל אס כבד חף העופו'  
 הפורח' באור לא יוכלו עמוד למעלה בלחי יורדו כאבן כי אין דבר  
 מתעכב למעלה זולתי רוחניים לצד בלחי גופניים:

### שער י אך נוסדו ארבע התולדות

**הקדמנו** לקרא חויר רוחני אשר מנו יוצא טיסת המלאכים  
 במשלחתם לאכנס אחריהם ארבע יסודות דנקות זה  
 בזה והם אס חים רוח עפר מעמידים זה את זה והארץ באמצע העמוד  
 כי האש ראשון והאור אחריהם והמים אחריהם והארץ אחריהם וכגובה  
 השמים על הארץ כן גבה הארץ על השמים כי הארץ היא החוב שכל'  
 ביושב על חוב הארץ ומשפט כל חוב באמצע כי כל עובל אס לא  
 יתמלע בחוב לא יתיישרו הקוים וכאן אשר היסודות למעלה מן הארץ  
 דבוקים זה על זה כן נדבוקו למטה מן הארץ:

### שער יא איך עומדת הארץ באמצע העולם

**בהכבר** יסוד העפר מכל היסודות עומד באמצע והקלים למעלה  
 ואשר יכבד יקרב לה ולולי חיות רעות עומדות לשען  
 בני אדם יוכל אדם לסבב הארץ מכל צד מפה ומפה פי הארץ עגולה  
 כדור והמסבב בדואו כנגדינו ידמה לו שאנחנו עליו ורגליו מכוונות  
 נגד רגליו חמיד רגליו ורגליו על הארץ נפוצבו כל הארץ ישוב אל



מקומו הראשון • דמיון ראובן ושמעון נסעו זה מזה והולכים בשוה  
זה למדת וזה למעמד בסובבם כל הארץ יפגעו זה בזה על הקידה  
אשר משם נסעו כי נקודות חוג הארץ באמצע ובכבוד דבר ימסור  
לאמצע • כי הו' הנשקע מסבני

ובחכם ניק'ים • מר שעם אחר  
והיונו כי השמים והארץ כיון  
שהם ממקור אחד חוהבי זה לזה  
כדמיון שני אחים היוצאים מבטן  
אחד וכדמיון האגבי "טו המוטב"  
אח הדבול הליו והוי"ג טע"ן  
המוטב לאו הקטב כך הם בפני  
השמי' עם הארץ ר"ל חלק המזרח  
מן הימים מוסד הארץ ליו ללד  
מזרח • ומערב ללד מערב דיוס  
לדרום ופנו וצפון העליון למעלה  
והתחתון למטה ור"ן לחלק אחד  
בהמשכתן על חלק שכנגדו יוכל  
נשאר הארץ באמצע כולם :

מסביבותיו • דמיון אחד להקל  
לשומעיו אם חלק הארץ לעובד  
מליה עד מראה מתוכה שפתי  
וזרוק לתוכה נרור או דבר קשה  
ירוך עד חוב הדבר ושם יעמוד  
ואם יעבור החוב כמעט הליו  
ישוב ויתעמוד באמצע מפני שרוב  
הגלגל לא יוכל דב' כבוד להסתרב  
אליו כח הקיפוי • דמיון אחר  
בהחלק הארץ משני צדדים זה על  
זה וארבע אנשי' אחד אחד לכל  
צד זה על זה לכל יפול נרור כבד  
חצירו כל הצורות והגלגלו  
עד האמצעי כל ירדו משם  
ובלבד שחסינה הצורות מסקל

אחד ולא תקדים האמת אה חדרתה • ואם יכבד האמת על  
חדרתה את אשר יחד יכבד רגע מוכה קודם האחרת :

## שער יב מהו עונל הארץ

הנה יסכיל המשכיל כי הארץ עגולה ורצו המופתים בדבר ולראו'  
העין אם יוכל איש עלות באיור עד יראה הגזעוה הנשואות  
וכל הארץ על פני כלה בעמקי' ובגבעות ואח נמלי המים ואת גבה  
בליה' הגבוה כנגד השפל ואת השפל כנגד הגבוה וכל הנשא על גב  
הארץ ידמה כשער דק על גב הכדור וראש מופתי עונל הארץ הוא עונל  
הגלגל וצ"ה כבאר המופת מדוע נעשה כול :

## שער יג מדוע נעשה עונל

מופתי העולם בעגולו הוא בעבור לא נמצא צורה נכונה בעגולה  
כי בכל צורות שטחיות וכרחי' צל לא נמצא ישרה בעגולה  
כי תמיד המרובע יתעבה בקצות כאשר נראה בחכמת חרשי' עץ ואר

## על העום

ומחכות לא נמצא כלי מחזיק כעגול \* ועוד מופת עגולו לצעבור כי  
לא נמצא צורה זולתם מיישרת תהלוכה שיה כי המרובע מחזק  
בהקף קצותיו כאשר תראה בצורה מרובעת על גב עגולה בהיקפם לא  
יפחו קצת המרובעת במקום תחנות העגולה : ועוד מופת עגולו כי חין  
דבר מצוי ומשונה בתאר קל ומתקן מחנוע מן העגול כאשר בארתי כי  
המרובע מחזק בקצותיו ובעגול חין מעכב ובעל תנועותיו ובלתי תמיד  
יסובב יום וליל כל ימות רגע ואלו היה בלתי עגול יכוח בהגיע בקצת  
וכל תנועת העולם באדם ובבהמה בדומי' ובמחזק כמשכים מחנוע'  
בלגל ובלתי תנועתו לא יזוז דבר ממקומו ואשר פרש ידובאותו שעה לא  
וכל להשיבה אליו הנה האכחנו אשר חועלת גדולה לכל ההוה מעגול  
הארץ:

## שער יד תנועת הגלגל וז' כוכבים

**הגלגל** מתנועע תנועה אחת היות תנועה שלימה אחת לסבת  
גדלו לא נכרת תנועותיו כאשר לא נכרה מרובת הסוס  
במקום רחוק הרבה מן העין ידמה בתנועתו הולך לאט כן ידמה לנו  
תנועת הגלגל לסבת התרחקו מעינינו \* אשר אם היה צרור יסוד  
הכבד מכל היסודות עד מאה שנה לא חפול לארץ מרוב מרחקו וגדלו  
על הארץ כי כל הארץ איננה למול הגלגל בנקודת המרכז הקטנה בתוך  
האופן הגדול שבציורים ולא יעלה אדם בשמים ויראה הארץ תחתיו  
בוערת באש חזק ולהבה גדולה ידמה לו כמין כבד הקטן הנראה לנו  
כי כמדת זה בן מדת זה וכן ארץ' ל העולם חתה כבד אחד עומד ולסבת  
גדלו יש לדעת כי יסובב במהירות כאשר בכל יום מסובב כל הארץ  
זה נראה לעין השמש זורח במזרח ושוקע במערב ולמחר יזרח במקום  
זרח אחרת הוא יום הטבעי ותמיד סובב סובב השמש עד הרקיע כל  
ימות רגע דמיון המסמר תקוע בתוך האופן וכשיסובב האופן יסובב  
המסמר כן השמש והרקיע לצעבור היות תנועה הברחיות הסך התנוע'  
רצונית שהיא לתורה והאחרת למערב \* אחן לך דמיון כזבוב עולה  
על האופן בהפך תנועתו אף כי האופן יוליך הזבוב עמו כמה סבובים  
יסובב האופן ערס יסובב הזבוב פעם אחת סביב האופן \* ועל דרך  
זה יתקרב השמש אל הירח ואת' הכבד' במסלה אחת עולים אל פני  
המזרח והגלגל אל המערב אל טבעו :

## סליק חלק א



# צל העולם חלק שני

## שער א מבוא החלק

**הנה** בארנו כי כל הארץ איננה רק חוב הגלגל ועינינו רואות ארץ  
הארץ ורחבה לכל עד אשר אין ידע מחכ' מסלותיה ונחיצותיה  
יש לנו לדעת פלאי גודל הגלגל הסובב עליה ורחוק הימנה מזה אחת  
וקצת אחד לכל עד בהרחבתו מן הגלגל הקו ישר סביב חובו לכל עד  
כאשר הסכימו חכמי החשבונות כבאר משכנות הארץ לפי קצת  
השגתינו ואף אם מעט היא תמי נפשי ולבך זכות ידעני רואה דבר  
שלינו מתוקן ויציא מתחת ידי ויחצרך מאלקים אמון:

## שער ב התבארה הארץ בחלקים

**אחרי**

התבארה הארץ עגולה כדור ובה רביעי לא נתייבש ולא  
עבר שם אדם כאשר הסכימו המסאים בחלקה בארצות  
חלקים ונתן דמיון כדור בחלק ארצו ואמצעותו ורביעי אחד  
יבואר כל שטח השטח א משכו וחלק א פנות אשר שתי הארץ נקרא מזרח  
ונתיב נבדל בקר' מערב והקו החולק אותם נקרא קו השווה בסיס הקו השווה  
הזה ארבע מילין סביבו באמצע נוסדה עיר גדולה הנקרא 'הרבות' ושם  
אמצעות העגול בעיגולו ושם נמצאת חכמה החכמה ושם חצי היום  
מאיר במשפטו כי הוא אמצע העולם וראש הקו השמאלי נקרא צפון  
קבל שמו משבטה הככבים התסבבים אל הבצעה האחרת לנהג צום  
יורדים והארץ הממוצעת אשר קו דרומי עובר בה' נקרא גן עדן עקום  
בברא שם אדם הראשון ונקרא המקום מזרח על שם זריחת השמש משם  
לעבר השני נקרא חסר על שם הערב שם ועל כן נקראו שמות ה' ד'  
דאזות מזרח מערב צפון דרום: ואלו ד' המקומות משפסם לצורה עגולה  
כאורה העול' כאשר הקדמנו ואכן ההרביעי זה כי יוקף קו עגול יושם  
באמצע קו חולק מזרח ומערב אחר כן תעשה כל צו רביעי ובכל  
רביעי ד' ריח: מקום המיישבה הארץ בשלשה אשר חלק לצד מזרח  
נקרא שבכ"ח הגד' ולה על שם מלכת הארץ נקראת כן והארץ רחבה  
ידים לא יחסר כל טוב בה ואשר חלקה שני חלקים הנותרים כן  
נקראת שבכ"ח הגד' לה ומשכה מן קרן צפוני על פני כל רמז עד  
הדרום הדרומי חלק ב' נקרא אירופא על שם אדוני הארץ ומשכה  
מן המערב לצפון ומדינותיה מארק"א אטי"א חלק שלישי מדינת  
אופר"יקא ומשכה מן הדרומי למערב ואופ"ריקא היא שאלה של גהינם  
כי מסס נא לה שם נשלמו פה השלשה חלקים ושלשה חלקים שביארנו

## על העולם

עם ככללם כמה ארצות ואלכויות רבים וקצת שמוח' כזכיר בעזרת כבוד  
ושמות כבודות לא הכה מלכות ודמותם ותבונה העמים כבקמו' זהו  
כאשר דרשו על ספר הפלסוף:

### שער ג גן עדן הארציי

**מקום.** הראשון למדינת סבכ"ה הגדול"ה הוא גן עדן מקום רענן  
שמן ודשן מקו' שמה ומהנוג' ושם עץ החיים אשר לא ימות  
אוכל מפריו אמנם אין יוכל ללכת שם מפני להט המתהפכת מקיף לה  
סביב. ונהר יוצא מעדן ונחלק לארבע נהרות ראשי' הם האחד פישון סביב כל  
ארץ החוילה וכל ארץ הים"ד יוצא מהר חוטב"רץ ועובר על עבר מזרח  
ונוטל בים המערב ושם הסני כילום ונובע מעט כנוס בארץ עד יפול  
ביום האדום ומקיף כל ארץ חירופ"ה ועסקה כל ארץ מזרים עד יפול  
ביום הגדול. ופרת וחדקל נובעים במדינות חירופ"ה ניה מחור גבעה  
לשוח' ונקראו הכרי' הנקבי'. ומשם יכרדו לארצות רבות עד יפגעו  
ביום אמלעי בויתעכבו וסביב גן עדן הזה מקום מסוכן ארץ לא עבר  
בה איש ולא ישב אדם שם זולתי כבודות והחיות הגדול' נכחו להשחית  
כל הקרב אליהם:

### שער ד בארץ הינדי

**אחריו** ארץ הינדי הנקרא על שם מימיו הנובעים מזר' לפון והיא  
מוקפת מכל צד מים גדול' ובארץ ההיא יש אי רמת  
הנקרא פאבא"ה ועליה עשר עיירות גדולות מכל עיירות הסמוכות  
לכן ולעם היושב עלי' להם יש שני פעמים קץ ושני פעמים חורף  
ובכל שנה חדש הארץ דשא עשב חוליה תמיד צין ופרח ועליהו לא  
יבול קץ גם חורף והיא ארץ החוילה אשר שם הובב כי שם הרים גדול'  
ומהלכ' הזהב וכל אבן יקרה אמנם לא יגיע שם איש מפני התכנים  
הרפ' והבשמו' הנכרי' אשר בויתם באריה ונושאים בלרפניהם איש  
מזוין והוא מקום תענוג גדול דומה מעט לג"ע הארציי לשכני שם:

### שער ה ממדינת הינדי והכרתם

**במדינות** הינדי יש הר גדול מחזיק משך רב מן המיושב ומלכות  
גדול שם. ושם הכר קפ"י אין ובו שבעים עס חסרי דעת  
כשבא שם אלכסנדר המוקדוני וישך בעדם בלתי יצאו מן הכר והם  
אוכלים ונחמ' להם סוף ללי' ונשל ושם חמס' הכר' וזו ער' יגש במלכות זה



יצא כ"ד מלכות ועם רצ לאין מספר וגם יערות רבות וגבוהות לענין  
 ושם העם הקטן אשר על גביהם שני זרתות ולא יותרו מלכים רבים  
 ירחוקו לפעמים כחמשים עם האב"ורים ולא יחיו יותר משבע שנים ושם  
 העם ההוא נז"ל ושם גדל פלפל הלבן אמנם הרמ' גדלה בארץ ערובין  
 להרבות ענים ולהדליק האש ולהסיר הרמה ומפני עש' האש משחרר  
 הפלפל \* ושם עם אחד ושמו גמי"כ' בדמיון ה"ן פ"ב י"לא ומנהגם  
 להפיל עלמם באש כדי להציל חיות שבריהם \* עוד יש עם אחד ומנהגו  
 אשר כי יגיע אביהם ואמותם למות וזכרים אותם ואוכלים אותם והוא  
 דרך כבוד שלהם ומשפט נכבד להם ואשר לא יעשה משפטם הזה נקרא  
 בלי בזוי ונקלה ירא ורך לבב \* עוד יש עם עם אחד חליאו' שער  
 חוכל' דגים חיי' ושותים מי הים המלוח עוד יש עם עם ובהמ' מרוני'  
 ועם בח' אלצעות ברגליהם ושם בהמות משונות אשר יש להם גוף כאד'  
 וראש ככלב ואין צמלט מלכיו ולכזם עור בהמה וקולם ככלב \*  
 ועוד שם בהמה ושמה קרוס' ואין קלים עוזרים הרות למירוח ואין להם  
 רק רגל אחד וכף רגליהם רחבה ובה יתכנסו במגן והוא כמו מחס' משרב  
 ומשמש וזרם מים ומטר ושם עם אחד בעין אחד והעין באמצע מחס'  
 צלול וזך ועוד עם אחד אשר פיהם ועיניהם צמטך החזה ועל כל כתף  
 עין אחת והחוטם יורד מן הגרון ועל הפנים שמינים כסמני החזיר אשר  
 על גבו וסמוך לנהר ג' אבג"איש עם נכרי בעלי דרך ארץ ולהם מורח  
 אדם ממש ומעמידים סויות בריח התפוח כי בהריהם שוש ריק מיד  
 ימותו אם לא ירחיקו ריח התפוח :

### שער ו מן שרפי הינ"ד

**במדינות** הינ"ד יש שרפים עזים אוכלים האלים ועוד יש שם  
 בהמה אחרת הנקרא סנטיק' ורא' ועל פניהם קרניים  
 בקרני הכזי וכארי להם חזה ויריביהם ורגליהם כסוס ואזניהם גדולות  
 ובמקום השניים פה עגול והפנים בראש פה קטן ועיניו סמוכות זה לזה  
 וקולם כאדם \* ועוד בהמה אחרת שם גופה בסוס ראשה כחזיר זנבה  
 כפיל ולה שני קרניים אחת על גבה בהלחמה באחרת שאחרי' ובהמה  
 מכוערת ומיתתה צמיס' ושם פרים לבנים להובים וראשם גס מאוד  
 וסתחון פיהם מאוד לאון וקרניהם נדים ונעים לכל זרכיהם על כל  
 מבצחים במלחמותם עוד שם בהמה אחרת הנקרא אנטיק' ורא' ופניה'  
 פני אדם וג' מיני שנים צפיה ובופה גוף חריה ועיניה עיני עזוזנבה  
 אב בקרב וקולה כול שרף וקלה ברגלה מכל עוף השמים \* עוד שם

# צל הצולם

בהמה אחרת ורגליה עגולים וג' קרניים באמצע מצחם \* עוד שם  
 בהמה אחרת ובופה ככה ובקר' מנע" דונבופה כגוף סוס רגליה כרגלי  
 הפיל ראשה בראש הצבי קלה כלול וגדול זנבותיהם בבוהות וקרן במצח'  
 וארך הקרן ד' רגלים ישרה וחדה כחנית לדקור כל המתנגד בהלא  
 חלבה בהמה לי אס על ידיו בחולה יפה חמרם לה בהדיה מיד חרוץ  
 בהמה אליהותישן בגדיה וכך היא כלכדת \* עוד שם בהמה אחרת  
 גדולה ומשונס ומראיה דומה לירקרק ובגופה חרבוניות כלולות והם  
 פזות ופריצות ושחם טייגר"ם ורעים נכח נבא הציידים לצודם ואין  
 צריה עומדת לנגדם לולי כי זורקים לפניהם מראות זכוכית ובהם  
 רוחות דמוחם ועושים שמחה גדולה וכך כלכדים \* ועוד שם בהמה  
 אחרת ושמה קטט"ור צמוד הציידים אחריה ללופדה מפרס עצמה  
 וחשליך להם ובכך תמלט \* עוד שם בהמה אחרת קטנה ופיה בפי  
 חולדה ושמה מינליר"וגט ושם האילן היבש אשר דבר עם אלכסנדר  
 המוקדוני \* עוד שם בהמה אחרת ושמה סלמנד"ר באש תחיה ובאש  
 תמות \* והם בשמות החבורות העומדת באש לא תשרפנה \* עוד שם  
 חולדות גדולים כחמולים וקלוח במרוצות לא יושגו במריצות בהמה  
 חולתם \* ולמזרח מקום תחנות שאריות ולהם זנב עב וחד עבוכה כל  
 אחד גדול מהרבע אחרים וביום השלישי באות הנקבות לילד בוריהן  
 והם ישיבים ועיניהם פתוחות ובזנב מסירים עקבות הרגלים לשבע  
 הציידים על כן לא יראו חיש קטן וגדול זולתי הדוניה' באשר יישר כלב  
 לפניהם אז יכנעו לפני האדון \* והלביאה שנה ראשונה כי תהר יולדת  
 ה' גורים מכהן ואילך תפחות כל שנה אחד עד ששנה ולא תלד עוד \*  
 עוד שם בהמה אחרת קטנה ושמה מפני"ע עזה אימתה מוטלת על  
 הבהמות ועל כל החיות אף על הארי כלכתיב בתלמוד \* עוד בהמה  
 אחרת מלאה גוונים ושמה טכט"ר יפה וחמימה וריחה נעים ועוז  
 יכל הבהמות חלכנה אחריה להריח בה וכי תאכל שום דבר מלוח חישן  
 ג' מ"ס וכאשר תעור יצא רוח ניחוח משונה מפיה אז תאכל כל הבהמות  
 אחריה להריח בה מלכד השרפים כי יקשה להם כל ריח אס רע ואס טוב  
 וזאת הבהמה לא חולירק פעם אחת כי בהקטנה ללדת היא קורעת  
 בענה בצפרנים לקויא הולד ושוב לא הלדושם סופיות נקבות מקבללי  
 זרע ויולדות מן הכרוח \* ובמדינת קפרו"א יש מדינה בה ג' ימים אשר  
 שם הפילים והן בהמות גדולות וכחן גדול ונלחמים עם כל הבהמות  
 ועליהם תמיד נלחמו אנשי פרס ואינדי"א כי על גביהם ישאו כרך גדול  
 לא עם חזיזים ודק אחד יוצא מפיו אשר בו יקבל מאכלו והדק יאס



זויכלע אדם צפעס אחת והמלך אלכסנדר האוקדון כאשר קנצ'כל אלו  
המדינות כאשר קרצ לבוא למקום הפילוקה גדולים ולהלחם עמה' עשה  
אנשי חש בכלי נחשת בצורות איש ובהלחמו עה רוכבי הפילים הקריב  
אנשי האם בגדם והפילים שולחים הדק לבצוע אוהם ונשרפם ובהם  
בצבם בנחמתו והכניע לבצ הפילים עד פחדו מפני בני אדם ועדין  
הם הולכים בתמימות ובהכנעה לפני בני אד' והם קרים יותר מזהמים  
ומכבין האם מרוב קרירותם וילדות לב' שנים וחיות ג' מאות שנה וכל  
פחדם מפני הנחשים כי אם יבעו בנחש מיד ימותו ובניה' יחציאו צמים  
עד צטנם וכאשר ימצאו אילן יסמכו עליו וישנו שם בעמידה וכי יאדו  
אחרים בני אד' אז יכרתו העץ אשר הפיל נשען עליו ואז יפול לארץ ולא  
יוכל לקום ולפעמים יבואו אליו פילין אחרים לעזרו לקול בכוחו ולא  
יוכלו אז יתמו עליו ויבכו אז יסיעם הקטנים לעמוד תחת' ולא יוכלו  
וצבן כלכדי הפילים \* ובארץ אינד' איש נהר ששמו גאנג' ה' ים דגים  
תמיד וכל טמאים הנקראים אנג' ילש וארכם שלש מאות רגלים ועובים למאכל \*  
עוד שם בהמות רבות שם עזות ונכריות שמה הנמה הנקרא באזלי' קא' אשר  
יבוא בהם ממרחות עיניהם מזהמין וממיתין בהמות ואנשים וראשם כראש  
עצב וכתף כתר גדול וגופם כגוף השרף והוא מלך על כל השרפים ואין כל בהמה  
לילך בוריה יכולה לעמוד כנגדה מפני כחה הגדול והארץ אשר תעבור בה לא יאמח  
לשמה כל עשב גם אילן לא יאשר ויעליהו יבול \* ועוד שם שרפים ולהם  
גוף ישר קרנים כקרני האיל ובהמה אחרת ושמה אנפ' יץ ולא חלככה עם שאר  
הבהמות השרפים מלבד כששמעה קול השיר כאיל תערוג לשומעו ותשים זנבה  
תלך עוד בהזנה לבגלי הלכד \* עוד שם בהמה אחרת ושמה פורי' יץ והיא כלכדת  
מוטלת יד כח ומאחז יד לא הכרי המסיר כל אדם יעוד שם שרף אח' ושמה מע' זל  
עוד בהם דוב וחרוך מאד ולו צ' זרועות ארוכות אשר בהם יפלו הפיל וממיתין  
נעים וטוחות וזאתו שרף מרבה ימים לרוב והיה כי יזקין ויחליש ירעיב עצמו  
מלחם חסד' סוף גופו עד יחסר ואז יאח' דרך חור קטן למעט עוד גופו עד יופשע  
כל כחם ויזרו מעליו ואח' כ ישוב עורו עליו ויתחדש כחמליה בשכלו הרב \*  
ושרפים אחרים יש אשר עיניהם אצנים טובות מועילים לנשאים :

שער ז תועלת אבני הי"נר

הי"נר נמצא אבני' מאבני מאג' ינט ויש צח כה גדול  
מושך הברזל אליו ושם יבדל הד' אמנט צקרקע לא  
צרת ממנה כי אם בדם תיש עוד נמצא שם אבן הנקרא חיי"מ ר' אדא  
שמה' לב כל רוחה ושם מאירה הקייארפו קלא ושם השאפ' יר אשר משי



למעשה העין. ואכן הנקרא סוף "אנא ואבנים טובות רבות אשר נם  
הועלת גדולה למכירים ובספר הנקרא לאפי" דארס נבארו תועלתם  
ומראיתם באורך:

## שער ה מדינות ארץ הי"ד

### במלכות

הי"ד יש מדינות רבות מליאות אדם ובהמה רבה  
האחת שמה פרס ובה עשרים ושלש מלכיות ובה נמצא  
חכמת כפיית השדים ונקראת אגרמאנ" שראהו שם יגדל הזפת רוחו  
אשר ה' יד סולדת בו. במלאת הלכנה חרב ובהתחכמה תחסר ומאותו  
הזפת עושים בעלי החכמה מלאכתם. אחריה מדינות מיזופאטא" גיאה  
היא המדינה אשר נמוה בה היא העיר הגדולה אשר לה מהלך ג' ימים  
ובכל המגדל אשר עשו בני אדם גובה ד' אלפים רגלים ואחריה  
מלכות קלריא"ה נמצא שם חכמות התכונה ובה ארץ ריג" בלא אחריה  
ארצ"ה"ה אחריה ארכ"ה ושם מור ולבנה אחריה ארץ פרוס"ה נמצא במלכות  
פני"ה על שם עוף אחד ואין כמוהו בעולם וכשימות נכרא אחר  
חחתי"ו. והעוף יפה וברצלו דומה לשל חרנגול. גרונורגליו מאירים  
בזהב וגבו כשוסנ' ונצנו כשער לכה וכשיזקין עולה אל הר גבוה וחלול  
ומחדש נשורו ומעל הכר ההוא יצא מעין יפה ארוכה ורחב' כלול' וצריא'  
ועל המעין אילן גבוה לכל כראה למרחוק והחם האילן יקונין העוף קנו  
בצמחים ויש עד יעלה ברוחו לשוט באיים ויכנס השמש צמחו וימות  
ואז יולד אחר בצלמו צדמותו אחריה ארץ אנטיא" וקרא אחריה פרלט"ה יצא  
אחריה ארץ צמרי"ה אחריה צבאט"ה אחריה פאנטפו"ה יצא אחריה  
צומ"ה אחרי גימור"ה יצא ושם הים המת אשר לא יש בה כל דבר חיות  
אחר' מייליט"ה ואחריה קיטב"ה טיח ושם עמים משונים זה מזה והם  
י"ב אומות אחריה מצרים הגדולה אשר אין בה גשם ורוח. ושם נ"ד  
הומות עוד מדינות הנשים קרובים לצפון ושמה אין איש ולחי נשים  
גדולות ועלומות זכח וגבורה כאריות ונמרים מעררות מלחמה על כל  
סביבותיהן ומזויינות בפרשים ובכל חסובצנה אחרי הגבר היות עמו  
שבוע או שבועיים עד חרנה ממנו ואז תשובנה למדינת' והיה בלדחם  
אם זכר או נקיבה תתגדלו עד ה' שנים או י' ואח"כ ישלחו הזכר לאביו  
והנקיבה תשאר לאמה וכל כליהם כסף באסרון ברזל. שם יעשוכלי  
זייניהם בכסף. ביער הי"ד נשים אחרות מגדלות שער וזקן עד  
שדיהן וגלגל' מעור בהמה ישם תחיינה ערומות מליאות שער כבהמה  
ובמים מקים תחנותם והיה כדוא עליהם העם יבאזו במים ויחכסו בם

עוד יש נשים אחרות גדולות בענקים ומליאי שער כחזירים \* עוד יש  
נשים אחרות לבנים כשלב ויפוח מחד אמנם יש להם שנים כשניהכלב  
וחתנות במים ומלכות גדולתם מפזיק כ"ד מלכות מג' חומות \* וסם  
עופות מליאי ששין ותענוג \* וסם כמלא הפפג"א שהוא ירוק ולח כסיה  
והעוף הנכבד שבהם הוא שיש לו ה' אצבעות בכל רג \* והנכלה אין לו רק  
ג' ואורך הזנב יותר מדבל גרוכורחבה ועבה \* עוד יש עוף רחל ושמו  
פליק"אן והוא לבן כמו כורקה עליו שיבה וכאשר ישחיר שעריו יכה  
באצבעו נגד לבו עד יוציא דמו וכאשר יגא הדם תחלצו הכתר \*  
ובמדינת איירמכ"יאה הר גדול אשר נכנה עליו תיבת נח בעת המצולב

### שער ט במדינות או"א הצעיר"ה

**מדינת** או"א היא מסוגרת בים סביב וסם מדינת פרי"זא  
וקהרד"ינא חופ"ריץ רבי"אולישא אשר ממנה נחרבה  
שרוי"א הגדול אשר בסוף גרי"א וסם מדינת ליקני"אה ואחרת וסמה  
ריקני"אה ובמדינת אייר"מץ בה שלולית נהר גדול אשר החול זהב  
מופיה הוא ונסוף המלכות ההוא יש עם ילאו מיהודים והם מאוסים  
ומכוערים ואין למו אשה בגלל כי חשדים כל נשים מזנות ואין למו חפץ  
בנשים רק להוליד מהם בנים וסם עם אחר הנקראים בארצו רינץ  
וקורים עמם יקופי"נש בגלל רבם הנקרא יאקוב והם גייס במקתם  
ולא בגמר לבצעור כי נושאים נשים מן הישמעאלים ומוטמעים בהם  
ולא יתודעו כנס רק ליוצרים ובהתוודות ישימו האש במחתות  
ויעלו עשן ואומרי כי אותנו עשן מעלה מחשבותם למענה \*  
אמנם לא יתכן לאיש יכסה פשעיו כדכתיב מכסה פשעיו  
לא יצליח אמנם מגלה פשעיו כבושת מכפר במקלת וע"כ יזהר מחטא  
ואכלס עם אחד נוצריים במקתם וכלחמים עם הישמעאלים ופכניעים  
אותם וסם העם גורגי"אנש לבצעור כי במלחמת קורא"י לקדש גורג"א  
ובגשים הגדולות נלחמות עם הישמעאלים ולשונ' וחורות כתורן גר"יץ :

### שער י מן דגני ארץ אינד"א

**ארץ** אינד"א שם דגים גדולים אשר מעורם עושים צני אדם  
מלבושים ודג אחד קטן צורגל אחד וכי יתעכב ספינה  
אחת לא תזוז אלא ואנא \* עוד יש דגים אחרים ונקרא דאלפ"נש בצא  
הברד והספינה תחשבה להסגר יתאמנו לעלות ומתאבקים עמו הדג  
הגדול שבים שמו כל"י"א ולבד גדלו יגדלו עליו עשבי וקרקע עד יראא



## צל העולם

אוי גדולה ובר גדול ולפעמים יסובנו יורדי הים בדמותם להמתן שם  
בידמה להם הר יפה ועושים שם כל לרכס ונמשלים מהכלים וכאשר  
יחס לדג ויריח הדג האש על גבו ירד ויסקה עד תהום רבה ויטבעו כל  
החונים עליו \* ויש שם דגים אשר ראשם גופם פניהם פיהם כדמות  
בתולה ומשוררים בגעיעות ונקרא שריי"ח ודגים אחרים אשר יש להם  
כנפים יש קורי' אותם דגים ויש קורי' אותם עופות פורחים בים :

## שער יא מאלני ארץ הינד

**בארץ** הינד יש אלנות נושאים תפוחים וריחם נוח ונושאי' תמרי'  
הפרי בדריא ובהר אחד ימלא קרוב למאה אלנות והעליון  
לרכס ב' רגלים ורחבם רגל אחד ויש תפוחים אשר כיכר בהם נשיכת  
אדם הראשון ונקרא תפוחי' אדם \* ועוד שם תפוחים יפוח מבתון  
ורכות מדפנים והכרמים ועונים באשכולות גדולות אשר שני חנשים  
תמוסים לשאת אחת ושם אלנות קטנים נושאי' המוך ככבל לקצה אחת  
וגדל הצרי היקר ובאותו שדה מעיין אחד להשקות השדה ולא כנטע  
שם עץ נושא פרי ושם אלנות בלי עלין וסרעפותיו ערומות ומתהם נעמי'  
בגדים יפים ואלנות עושים פרי מריחים הטוב כזרוע השמש עליהם  
ובלילה יתחבא הריח במקורות האילן \* ועוד שם אילן אחד מנו יולאי'  
הבגלים כיווצעו יעמדו שנה תמימה בלי יכלה ולחמר השנה יתקד  
לדשן \* ואלנות אחרים נושאים מסמרי הגילופר"ח ואגוז המושקא"ח  
וקובי"בש אשר קליפתו קאגילאוי ושרש האילן גליג"גל וזנגב"ול  
ושרטו"אט וכל הבשמים אשר בה נעשית קבלחינו ואגוזי' כמעט כראש  
אדם \* ומאלני בן עדן לא בגלה פירותם והעץ אשר חמדה חוה לאכול  
בקרא עץ הדעת כמבואר \* ואלנות אחרים הרבה שם ותענוג גדול  
אמנם לא הורש דבר לכנס שם מפני להט חרב המתהפכת :

## שער יב ממדינות איר"ופא

**אחרי** בארנו אזי"א גדולה וקטנה \* נשוב לבאר משך אירופ"א  
ונקצר מעט בדברים חועלה בם \* המקום הראשון הוא  
ירמני"אה וקונסטאנטינופלא מלך אח' אחריו אוריא"גרא אחריו"גרא  
עוז"אל באמי"את איינפיי"נאי אחריהם פיאר"א היא הארץ הצריאה  
אשר ממנה נובע מעיין אשר לא חכבה בה אש אבל חוקד וחצער  
ומשם יפלו למדינת ארקאדי"אה ושם אבן יקרה בי חוקד קצתה לא  
חכבה עד תוקל כלה \* ומשם יפלו לארץ הונגר"יאה ואופר"יקא ואחר



אירע"י נ"ח ללד כמערב כמה מלכויות עס הונגר"י א"ה וא"ש ככז  
 וס"ה נהר גדול ישרד לשבע נהרות חיר"ל להנדה חייסק"ו וס"ה להנגלע"י אירע  
 כל ארפת עד מונגז"י א"ה הוא משך אירו"פא :

## שער יג בארצות אופר"יקא

**אחר** אירו"פא כסמכה אופר"יקא ומקום ראשון לו נקרא אל"י ב"ה  
 ארץ שמיה ורחבה ואחריה כל ארץ צור ירושלים גרי"כ  
 לומברד"י א"ה טוסקא"כא רומנ"י א"ה חייסק"ו א"ה חלישנד"ר א"ה וארצות  
 טובות ועיירות ומלכויות אשר קבלו שמה מזהמות המשתנות עס  
 והנה צורת העיר אחריה לעיר רומי צורת חריה לעיר טורי"ה צורת סוס  
 אנטיא"ו קא"ה הוא סמוכה לסוף אופר"יקא וס"ה עס שחור כזפת מרוב  
 חממות הארץ כי בוערת כהנור עס על בן משם והלאה אין ישוב רק  
 מדבר ל"ה וסממה בהמות משונות וכסב הבבול ל"ה הגדול :

## שער יד בא"י הימים ועשרם

**אחר** בארצות הארצות נסיון נבאר הא"י נגד אירו"פא א"ה  
 הנקרא חידוד ואחריה קולקון עס נמלא שפעת הזהב וא"ה  
 אחרת הנקרא"פאנ"א נגד חז"י א"ה נגד חז"י אחרת נקרא דיל"ס היא  
 אשר נרמית תחלה אחר המבול : ואחריה הנקרא מיל"ט לבעבנה  
 נעמיות חיר העופות עס : וא"ה אחרת נקרא פירו"נא עס יגדל האלון  
 הלבן : וא"ה הנקרא פלאח"ו עס נמלאו תחלה כלי חרש וממנה ינא  
 הפילוסוף אשר מלא חבמת הטיגון הנקרא מוז"יקא : וא"ה אחרת  
 צלופ"ריקא וס"ה נא ד"ישר ובמלא עשב אשר אכלו צמות וימלא שחוק  
 פ"הו : וס"ה ארץ העקום ואין שרף ורמה אין אחרת הנקרא ח"ס  
 קולמבי"נא מ"ה שרפים ורמה : וא"ה אחרת ארוכה ורחבה אשר עס  
 נמלא ב"ה בקלע וסממה צק"ריץ : וא"ה אחרת הנקרא מור"ח"ס אשר  
 בחי היום בקיץ עס כל ונה צור עמוק מאוד אשר השמש אורה עד  
 תחתיו : וא"ה אחרת הנקרא צי"לא וס"ה ג"ה גדולה לשי דברו הפלעון  
 י"ה מ"ה גדול מכל אופר"יקא וכל אירו"פא חמ"ס שוב נהרבה ברכון  
 היור וכשחקק"ה צ"ס : וי"ה א"ה אחרת אשר פעמים נגלית ופעמים  
 נכסת וסממה החז"י להומס כמה ח"ה נא ציור"א וא"ה : ג"ה  
 נכמה ח"ה אין צריך להזכיר : ואל תחמה על החפץ לאל לעשות :

## צל העולם

זה דבר שנוי המאמין ואמין כי כל חוכל יד אל עשותה כל אלה וכאשר  
בעינינו הם משוכים כך אנו משוכים בעיניהם. וכאשר יפלא לנו  
הענק הגדול יפלא העם הקטן בעיני הענקים. וכשתבא לתמצית  
העולם אין דבר משוכה כי אם בהיותו כלתי מצוי כאשר הכנטיקו"ר  
מסתנה לנו בהיות רגליו כרגלי הסוס. הסוס משתנה להם בהיות  
רגליו כרגלי הכנטי"קורה יען היותו מצוי אלכלס :

## שער טו בשנוי המדינות

**הרבה** דברים מצויים אללינו ולא לזולתנו במדינות אחר לכד"א  
על הים יש עופות לא יראו פרחים לעולם וגדלים על  
האלנות ובקביע חור מיתחן נופלים לארץ מתים מיד. ובאיר"לנדא  
יש חי אחת בלי שרץ ובלי חיה רעה והנשא מן הרמה ממדינות אחרת  
מיד ימותו. ושם אי אחת רחוקה אשר לא יעמד שם זכר כי הנקיבות  
מתרחקות מהם ויש חקוס אשר לא ימותו ויש ציו והיה כי יזקין ויחליש  
ויבחרו מות מחיים יש אדם אהביהם למקום אחר ושם ימותו. ויש חי  
אחרת ושמה טי"ל אשר כל עלי אילנותיו לא יבולו ויציאו פרת וצאן  
ציץ קין וחורף ושם יוס אחד בשנה ולא יותר כי החלק הלילה תמסך ו'  
חדשים והיום ו' חדשים. ובאירלנד"א יש מקום אשר יושביו יבנה  
כאש ובקרא לפול' באט"מ"א ולא ירשו כל לבנם שם כי כל הקרוב שם  
חס לא יחד על פשעיו מיד נשחת והיה כלל היה. והיה אם ירא  
אחרד ושם מפשעיו יעבר כל בהלות ויהיה לו למחילת חטא והיה בשבוע  
הנה ידאג על כל אשר יראה ויחדד לכבוד עוגית אשר יראה בבני אדם.  
ובאירלנד"א יש הר גדול ונבזה כלו בופריית בוער תמיד לא יכבה.  
ובמדינת דר"טיינא יש מעין אחד ועמוד גדול אללה אשר בהשפך המים  
על העמוד יתקדו והעצים והברד עם מטר נוהך ארצה. ואחריה יש  
עם אחד אשר להם זנב מאחוריהם כבהמות. ובצרפת נראו עם  
בקרנים ואל ההרים הנזכרים נשים עקומות והיותן עקומה תחשב  
יותר יפה. ואל תחמה על החפץ השם לעשות כי מרעה אחד יצאו מן  
הכח אל הפועל :

## שער יו בארצו הבהמות

**השוני** הרבה מכלל כי יחפץ ליד יצירות טהורות בשדה כמה כל

ונע' וזהקבץ העופות עליו לאכלו יקחויאכל מהם לרצונו • והיה  
 לי יזקין ואכל עור הסרף לחדש ימי נעוריו • הזאב יאכל הנחש  
 ויטליכהו על גביו לשאת לאכלו בחוריו • העכביש תטוה ותעשה רשתות  
 בהם תלכד הזבובים • נקיבת הקוף כי תלד ב' קופים תאהב האחד  
 והב' תשנא • הבכור תשא בין זרעותיה והב' תניח הכלב שומר ממון  
 אדוניו מאדם ומבהמה • ובאיינג "לטיירא יש מקום אשר אס גונב מעט  
 איש דבר ישלח כלבו אחריו ויריח עד ימצאנו • החולד קטן מאד המית  
 העכברים ותלחם עם הסרפים עד תמיתם • ההרי"און יפיל החפזים  
 עם המלמד וילאז עמו פרי שמח וטוב לב וישים ראשו בין רגליו ויהיה  
 עגול מכללד והמלמד סביב לו להלילו מן הכהמות • הכבש אף כי לא  
 ראה זאב ירא ממנו ולא מבהמה אחרת כי גדול מכה העבד :

### שער יז בארצות העופות

**הנשר** ידחק על גוזליו מאחזם בלפרניו והיה אשר יחזק בו צבא  
 אומיו יאהב ואשר לא יראה בו כח לא יסים עינו עליו והיה  
 פי יזקין יגדיה עוף עד יגיע הענכים וחם השמש וישרפנה אז יחלש  
 ויפול לארץ ויטבול בנהר מוכן לו לחדש גופו ואת פיו יסכר באבן  
 ותתחדש לו • אח"כ כייאבד התור לנקיבותו לא תלך אחרי זכר אחר  
 לעולם ולא חשב על דשא ועשב כי אם על חלנות ושדות יבישות ותאכל  
 הצרזל בערדה כל ידע • הכיי"רונקי צרד צבא הצרד ויצרח על העכבי'  
 להכלל מן הצרד והגשם והיה כי ימז' זהב וכסף יכסנו ויחביאנו • העורב  
 ידמה בעלמו היות יפה ונעים זמר מכל עוף וכי יראה ערבו קטנים  
 יפיש תשנאם • הסים כי יצטו עלול יגלגל זכבו סביבו להדמותו יפה  
 ומחבאה ביופיו והיה כי יראה רגליו הכעורים יפלו פניו ויפול זנבו  
 הפרץ והנץ יבקשו מזונותיהם בגללם ובגלל חלודיהם • היונה נעימה  
 תגדל בני חצירה • ועוף הנקרא להופ"א מלא גוונים ויגדל במקום  
 מאוס ומקום צואה ואבד יזה עליו מדם העוף וילך לישן ידמה לו פי  
 צאו עליו שדים לכלותו • והוא לבן מצחן ושחור מצפנים ולפעמים  
 ישור כגד מיתתו ומרוב הדברים רבים יתמהו אשר לא ראו ואשר לא  
 שמעו אל היותו בלתי מאוי כי אף לדברים יתמהו עמים רבים :

### שער יח בדברים מצויים



## צל העולם

**הרבה**

לזרים מאויים אשר לא נחבלה הטעם • ועליו חמה  
רבים כאשר ראינו הכסף חי ישא משאת האבן אשר לא  
יכלו המים לשאתה כי חסקה האבן • המים הקרים האש מחמתן  
ואחר הסמם תפחיר פני אנשים ותלצין הסדינים והמפות • ואת הארץ  
היבשה תעשה רכה ואת הרכה תעשה יבישה • מן האבן והברזל תלא  
אש בלי כבערה • האש תחם יבעירנו הרוח הקר • נשמת האדם חמה  
הקרר דבר אש ינופח עליו האויר יקרר בתנועתו והמים נחממין  
החרץ היא יסוד הכבד עומד באמצע כל היסודות והקלים תחתיו ועליו  
בלי עומד ובלי יסוד הכל בטבעו • על כן לא יתח אש אש לא ידע  
פעם הדברים כלם כי רוב הדברים לא נודע סבתם במופת • האדם  
יצין המצין בטבע קצת מופתי הטבע הפועל בחרץ • וסבת הטבע לא  
נבלה רק לאשר יסדו כמו שבארנו :

## שער יט ברברים אשר תחת לארץ

**אחריו**

בארנו הארץ מחוזים לנו לבארה פנים לה • ומה שם אש  
גהינם אש גן עדו ואיו טוב ואיו רע • הגה יסביל המשכיל  
בי המקום הנמוך והשפל מחמת לארץ בדין יקרא גהינם כי לא יתכן  
היותו באויר או בשמים או בשום מקום תענוג כי הוא מתנגד לכל  
תענוג ושמחה ואורה על כן נרץ לומר כי הוא באמצע חמת לארץ נגד  
גן עדו ואיו לומר כי גהינם במקום ימות אנוס ימלא במולו אש טוב  
ואסר • ואם במקום שמחה ימות ויאר לו באותו השמחה ישמח ועתה  
נבארה מהות גהינם :

## שער כ גהינם ומהותו

**הנה**

בארנו כי ה' יסודות יתלכדו מוגבלים זה בזה והארץ  
באמצע יבשה וקשה כתנועת הגלגל בן באמצע הארץ יש  
מקום ושמו תהום והוא מקום ארץ שממה ופחד ואימה מליאי גפרית  
זוער חמיר להבה מסרמת והמקום גדול מבפנים ופיו קעון ככון לבלוט  
ללהטחת כל ותמיד חוקד ולא תכבה ולא תחסר האש כי כן טבעו ושם  
מקומות הא' אלמות כי שם הנשמות חיות ומיתות וחיות ומסקעות כאשר  
ישקע האבן חמיר במים ולא תראש עוד כי לא יראו הבאים שם ולא

ולאך המורח מעיין אשר מנועושיין אס גרי"ג ייץ צועד לעומות תערוכתו  
 ולנשיכתו לא יכזבו מים זולתי שמן וחומץ מערבים ואותם מים מוכרי'  
 השמעאלים יקרים מכל יינותיהם \* ומשאר מקומות יאלו מעיינות  
 מרפאים פלעים וחלי העין \* ומעיינות מחזירי הדעת לנשטתה \*  
 ומעיינות מסירים השכחה \* ומעיינות מחזירי השמע לנחמה \*  
 ומעיינות מעבדים נשים עקרות ומעיינות מעמידים נשים מלדת \*  
 ומעיינות משחירי כבשים \* ומעיינות מלביני כסלג ואגמית לא יעצו  
 בהם אים ובהמות ואגמים לא יעצו בהן דבר \* ויש  
 מעיינות אחרות אמם מעורים עיני האגדים הנשכעים  
 לשקר בגניבתם \* ואם לא גנב ושהה יבואו בו חמים להפרות את גופו  
 להשכיחו ואין טעם בדבר \* ומעין אחר ללול וכקישקט זולתי בהשמע'  
 קול התוף אונוגן עליו תפסיק אנה ואנה על פני כל הארץ ומעיינות  
 אחרים אין חועלת בהזכרתם נקצר מדבר מן הדבר המהבזה על ידי  
 המי' הנגרי' על פני הארץ ובתוכה שהיא גרס חנועת הארץ בהתנועעה  
 פלו העומדים עליהם :

### שער כד איך תבקע הארץ

**חנועת** הארץ ובקיעתה המפילים כרכים ועייפות ולא נראו פול  
 כי יבאו בתוך הארץ ומתוך מלחמה גלי הים לירץ \*  
 יולדו רוחות נזקעים אשר בירץ והמקו' צר לאויר ועומד צדוק  
 ומבקש לנאת אז תבקע הארץ להביא האויר והרוח ויפלו הכרכים אשר  
 עליה \* ואם הארץ חזקה ובריאה שם אשר לא תבקע תחלועע בכת  
 מרוב רוח מלחמה בניהם מחורבנים בצטנה לנאת ונאותו תנועה יפלו  
 היושב עליה \* ועל כי לא מודע לעם מתי חבוא החנועה ישיכיל  
 ידירא דבר השם יחד ישוב מכל פמעי' יבקש סליחה ערס יספה  
 לא ידע :

### שער כה מדוע מי הים מלוחים

**מי** הים מלוחים לרצ גבהם בהתקרב לשמש ותחמם עם חממות  
 הירץ וארץ כי תיחם יתמרמר לחלחלה ומי הים מושכים אותו  
 לימות ומריחות הברים והאיים אשר יתחד קרובים לשמש ונשרף בו  
 דמים יקחו מזה וילקחו מזה מטרוד בזה הים וזה הים הושכר  
 חליהם



# צל העולם

והם טעם לחות הארץ הנשרפת בשמש עם זהמת הגלים יתעכבו יחדיו  
וכמלאו מרים ומלוחים :

## שער בו מן האויר

**על** המים הוסד האויר לצבור כי יזך וקל ועליוני . והמים מקיפות  
הארץ והאויר עליוני מעלה הגשם ומורידה ואותו אויר נקרא  
אויר עב מקיף סביבותינו מעמיד חיותינו כאשר המים מעמידים  
חיות הדגים כן יעשה לחיותו פנים וחוק מפני נעימות לחותו ולמעט  
בבדותו יכבד לשאת טופות הפורחים בו לא יפלא איש איך ישא דבר  
מרוכז דקותו כי עמודי שמים מאויר כעשו ולדקויות יוחד מופת בשבט  
תכענע באוי' בכח תבין כאבמון ראשו ואם לא היה האויר עב לא יכף  
ולא יזוז הראש . ומן האויר באת רוחות רע ביוף יארבו כאויבים  
להרע לגוף או להוליא איש מדעתו כאשר כסו חלמי' איגראנח' כלוא  
היא חכמת כפיות השדים להדמות בכל דמיונות יחפז אשר יחכם בה .  
אמנם לא טובה אותה חכמה לא לגוף ולא לנשמה . על כן עזבה בכל  
לשונות ועזה כדבר על אשר יקרה באויר מחמת הארץ :

## שער בו בעננים וגשמים

**השמש** יסוד כל חס ועת' כאשר הלז באד' יסוד הגוף כן השמש  
בעולם כל ההיה בו בעצב כי השמש חס הטבעי . ממנו  
עליית העננים ומנו ירידת הגשמים וזה הדרך לכתוב כאשר יורח השמש  
ויחפצט על פני הארץ ועל פני המים וישאב חומו לחות המים ויעלה  
לחמלה לחלוות עס שורת השמש והאויר נשאה' ויתקבצו סם בצורות  
השמש עד ידמה קטור וענן ערפל וחשך ועבה מחשוך לנו וזה השמש  
אמנם אור היום לא יחשיך ובאשר תחשבה ביותר יגשים עד יפלו כל  
המים שבה' והענן לצנוד צבו יורח השמש כאשר תראה מתוך זכויות  
הנר אשר בעשיות יבין הנר לא יראה בו יורח השמש מתוך הענן  
ומתוך הנר אור היום זבוק החמה לא נראה . אמנם בלילה ליוצ עבותה  
ידמה חמיד עננוגשם סביב לארץ דמיון כגד מלוחות יסועה לפה ייבש  
והלחית עולה בקטור הכבשן אשר ישים ידו עליו תלוחתה ידו לפי  
המערבה הקהל יסיון כעפי מים מלון כן העננים והגשמים יולדו



ושבו : ותמיד יצטרכו ויעמדו באש ולא יכלו ולא יאבדו כדפחתי  
וצורם לבנות שאלו וגומר גיהנם כלל והם אינם כלל נכונו דברי הר"ל  
על פי הטבע כי הנשמות הם מקבלות הבמול והם רוחניות בלתי  
בשמיות וכל דבר רוחני לא יופסד על כן הנשמה קיימת אם בטוב אם  
ברע : ושזתה ורעתה כלל והארץ שהקדמנו נקרא אדמת השכחה כי  
החונים על דגלה נשכחים מלב כל : כאשר שכחו יצרא ומצחי : חן  
הכח אל הפועל : ושם החושך והערפל מציאות יבון והנחה בהיוולדה  
הבידונים ואדמת האש הצלול לבוע' לא ידמה לו אש שלנו כי האש שלנו  
חושך ואפל מול האש ההוא : ושם נהרות אש וקרח וכפור וזוהרות  
רמה ותולעה קשה לגשמה במהט לבשר החי : ורבים מקומות בארץ  
מסוכנים אם צים אם ביצעה אם באיים של אש והרי גפרית דולקים  
יום ולילה ומה לנו להחריך בדברים הללו לכל גלוי את אשר יראא  
החוטא על פי הקבלה : ואחרי בארנו יסוד הארץ הגדול שבסודות  
באר שמי לו הכבד אחריו והוא המים ואח"כ האויר ואח"כ האש :

## שער כא ביסוד יצני הוא המים

**הים** הם מים עמוקים המקיפים הארץ וממנו באים כל הנחלים  
הנגדום בארץ כחשר הם הולכים לה שבים מים כנגדם מלד  
אחר על כן לא תתמלא הים לעולם לבעבור קליסוד המים מן הארץ  
שוטפת על פני הארץ ותשובה אל הים : כאשר השכל מתפשט בגוף  
המשכיל בכל איבריו ומקום חסנותו במקום אחד משם יא' ואליו ישוב  
בן המים מתפשטות במקורות הארץ ונודעים במעיינות כאשר נראה  
במים עמוקים אחר בעמקם נבעים על ראשו הדרים וכאשר בארמ  
בטבע הסודות :

## שער כב איך המים כלוחים מתוקים

**כל** המים יחידו מן הים המתוקים והמלוחים : ואחרי באנו מן  
הים והים מלוח בטבע כאשר נבאר מפעל כל מים היוחס  
מלוחים האמנם לפעמים יומחקו ברוצים בארץ החוקה הארץ חסיה  
מלחה והמים אשר עודם מלוחים לבעבור רוצם בארץ מרה העמיד  
מלחה : ויש מים מרים ושחורים וטובים לשמות נגד סם המות כי הם  
מדיקים וטובים לבגד מרוב הרכות : ויש מים מרים וטובים לבגד

# ציל העולם

פי טבעי בארץ מרה ושחורה ומליכה עפס ורקב ואלו המים מפוצנים  
לשתית ויום מים חמים אשר היר סולדות צם ושמים מרחללות כובעין  
כאשר מצינומי הייטלאקא"פיילי בתוך הארץ יש כמה מקורי מים  
חמים כאשר בעש"שית בהסתכות מקורות הארץ מליאות בופרית ועל  
ידי הרוח כי יולידם על המים על פי טבעו קלות היסודות והירות  
בופח בגפרית עד יבער כתמור ויחמו במים ויהיו בוערת כאש במקום  
תולדותם אמנם כי ורחקו מקומם יחפר מומס ולרוב התרחקה תשוב  
לקריה ממשי כי אין דבר חם אשר לא יתקרר בלתי אש גבול ובמקומו  
הארץ יש מקום מלא רמה ותולעים מזהמים והמים הנגרים דרך שם  
מקבלת זוהמת הארץ והשוחה מהם דמן בראשו

## שער כג בשנוי המעיינות

**בארץ** יש מעיינות ישנו מראיתם ומעיינות מופלאים משונים  
לא נודע סבהם בארץ אמרי"ה מעיין אחד יתאחז  
בחלוק מראיתו ד' פעמים בשנה מראה הראשון ירוק כב' ארמרי  
הג' עכור וד' צלול ויפה כחמד למראה ולא הורפה איש לשתות ממנו  
כי גבהל כל איש מפניו ומעיין אחר אשר כובע ג' ימים או ד' בשבוע  
ושאר בימים תעמוד באתנא דומה יבשה ומעיין אחד גדול רץ כל  
שטח ימי הטבע ונח ציום השביעי ואותו מעיין נקרא כהר שבת וכו'  
כהר שבתיו על שם שבת ובחדינות עכו יש תול אשר עושים ממנה  
כלי זכוכית הטובים על ידי טיפת מיהים המעוררים בו והים האדום  
סביב מצרים הוא הים אשר עברו בני ישראל ביבשה בלכתם אל ארץ  
ישראל והוא אדומה מפני אדמת הארץ בארץ פרס יש כהר גדול  
אשר כל הלילה יקרחו ממנו קרח קשה וכולו בני אדם עובר עליו וציום  
כובע צלול ערבים מעיין בארץ פרס אשר יכבו בו גחלים בוערות  
ואח"כ בו דליקוס ובמצרים יש מעיין אשר בלילה יחם כאש בוערה  
וביום יקרר כעת הקרח בארץ לוקיי"נא סמוך לים יש מעיין אחד  
מחלש ימי הנערות ובאותו מים נזונים כל הארץ אשר לא ימותו בה  
וכובעים מבור סמוך להם הנקרא בור דוד ואלה מעיין שורף כאש  
ובחיים ההוא כובעין מים קרים כעין הקרח ושם הם ממוסכים  
ומזינים מזג יפה וטוב מן קר וחם ואשר ירחם שם ישוב צהרי בריא ויפה  
עוד יש מעיין אחר אשר נקרא בש"ת בריאה לשיחיו לפעמים בגלל שם



ישנו סדרס :

שער לג מן התנינים הפרחים באויר

**ידמה** להמון חנין פורה באור ולא כן הדבר כי הוא להבין יצא  
מסוגרת תקון למעלה חצער והלהב מפני הכס' והיה כי  
חצער תרוץ ככה אנה ואנה פעם תפול בארץ ופעם בים ואלון הדברים  
יבואו שינוי והמורת סדר העולם' והכה בארנו האש עם ד' יסודות  
אך יוסדס יוארס זה על זה הכל למעלה והכבד תחת יו' והדבר הגדול  
באמצע הוא יסוד הארץ ממנה יאא האש ירננו בה אדם ובהמה לנענור  
רוח הטובות היואלות מן הארץ והטובות הגדולה באה מאת הכבדים  
ואורבים מדרך השכל לאמר כי העולם קדמון' והס לא הבינו דבר  
כי מרעה אחד כחבוב ומפת כי אין מחבובע בלתי מיניע וממנו הטוב  
והרע' אדון כמזהו ישחצח בפי כל מפעליו להושיענו ולחת לנו זכרון  
פלתי מפלעותיו למען נכחל אח שני עולמות;

ישער לד בדבר האויר עליוני הזך והכבדים

**האמר** הן העליוני אשר על האם אשר מקומו עד השמים והאמר  
הבוא וך מאיר וללול וצאוחו אמר יסובבו מצעת הככבי' את  
הארץ על ו' וצין כל אחד ואחד כמו הארץ עד גלגל הכוכב וי"ב  
פעמים ויחר ורצים כל אחד ואחד ועושים גלגלים זה גדול מהדור  
בהן הגלגל הגדול לפי גדלו והקל סבובו כי הקטן ירוק מהר מהן  
הגדול ידמיון החוג חוג בכוחו והקיפוחו גלגלים זה על זה את אשר  
יקרוב לחוג הוא הקטן ויחר יקל לסבב מן הגדול ;

שער לה במהשך גוף הלבנה

לבעבור היות הלצנה קרובה לארץ דמר לנו גדולה משאר כוכבי  
הגדולה ממנה לבעבור ההררבה לארץ חמסך במחסף  
האור אין לה מאור נהיר מפני אפס העור חלק גדול מן החמ  
ורחוק



# על העולם

ונחת עליה מתוך הגלגלים כאשר יורח השמש על הכותל מתוך  
 הזכויות והקדרות נראה בה שחור ולפני רבים אומרים פי השחרות  
 הוא הארץ והלובן הוא המים כאשר תראה במראה רוב מראות  
 ורבים אומרים כי הקדרות יבא בה לסבת אשר יאכל אדם מן האילן  
 ולקח גם קלכנק ומשבעת הככבים שהזכרנו לא נכחו בחלום כי אם  
 שנים והם החמה והלבנה והחמה לא נראו רק לחכמי התכונה  
 והשנים שעל גלגל הלבנה לכל אחד טבע גדול מחבירו וכס כפז  
 ונוהג ועל שלשתן החמה גלולה בכירה מאירה בכל גלגלה גדול  
 מגלגל הלבנה י"ב פעמים וסובבת גלגלה אחת לשלשים יום ושל היות  
 בגלגל השמש גדול ממנו יסובב גלגלו בש"ס ימים ויותר כאשר הסכימו  
 חכמי המחקר כי לפי השתנות השנים יש שנה תכלה גלילה הוסיפו  
 על שם ה'רביעי יום והוא י' שעות והרביעית יצטרף להביר עד ד'  
 שנים להיות יום אחד והוא יום ענברה של חמה למען תחיל השנה  
 במשפטה והוא בחצי מארס יום כניסת החמה בטלה והוא ראשית  
 העולם מחדש כל עשבים ואלגות תדשא הארץ בפרחיה ועל השמש  
 תלטה ככבים והם מאדים נדק שחתי על גדיהם וסובב בגלגל אחת  
 לשלשים שנה וטבע כל הדברים מתהוים בעולם בכל יום

## ישער לו בימי השבועה על שם הככבים

הנה הסכימו חכמי המחקר בטבע' הככבים ומפעלם יותר מכל  
 שאר הככבים ומשבעת הככבים קבלו ומי השבוע שמוחם  
 יום שבת על שם שבת יום א' על שם חמה משמשת בו יום ב' על  
 שם לבנה יום ג' על שם מאדים יום ד' על שם כוכב יום ה' על  
 שם נדק יום ו' על שם נובה ובל"טין דומי"קא שו"יל לונד"ל יוכא  
 מא"רם מא"רם עי"קרדי מוירק"ורא יו"ד יופוט"ויכי וואר"כדי  
 וי"נוש שאמ"די שאטו"רכוז

## ישער לו בחנועת הגלגל הגדול וזי הככבים

על גלגל שבת הגדולה הוסד הגלגל המכבב אשר ממנו נראים  
 הככבים בלילה בהיות העת זך ולולו ועליו הגלגל הגדול  
 מסובב בפלחון חנוכה מכל סלתי העולם ואשר יתפוך רעיונות עליו  
 ביוש

צמח טבע ויתרכו בראון יולר הטבע כפי האורד לארץ:

## שער כח בדבר הכפור והשלג

**הכפור** והשלג יולד על אודות האויר שהוא קר באמצעותו יותק  
מלד אחר. כאשר חראה על הכרים הרמים אשר כי יגבה  
יותר יקרה על היות האויר שם עליוני רחוק מן הארץ והנו כדבר חלו  
לא יעמוד חומו בו כאשר נראה צדמיון הצרזל יתחמם יותר מן הארץ  
לרב חזקו ועצותו פי כל דבר עז וחזק מעמיד חומו יותר מן הארץ והחלש  
כן האויר עליוני הוא יך ודק יותר מן הסוף הסמוך לנו. על כן יתקרה  
ולסבת יולד הרוח בכל מקום גבוה ויתנענע האויר כי כל דבר נע  
יותר קרמון הכח. כאשר חראה במים הלעי קרים מן הלחים. כי בחזקת  
התנועה ילא החום והקרח בהתקדש הקר. ומשם מתפשט הקר על  
פני כל הארץ:

## שער כט בדבר הכפור והברד הקייצי

**הכפור** אשר יקרה בקיץ לא לסיבת הוולד באמר רוח קרמוליד  
בו לחות יולד מן הארץ מוקרחת ויתקבלו הלחות באויר  
מפני החם הטבעי ינוסו כי לא יעמוד בלתי טבעי לפני הטבעי והנה  
חום השמש רודף אחריהם ומדביקים מייבשת להקשותם ומחמת השיים  
יתפכלו ויפלו אצני ברד וכפור לאגמ' כשיעור הולדת כי באו יפפלא

## שער ל ברעמים ובזיקים ובברקים

**הרבה** דברים יקרו באויר לא נגלול המון ולא בינו חסרי דעת  
שאלנו מופת כמו בארצנו מופת מהות חנועת הארץ ובקיעת  
וחנועת העננים והדבר יפקיע הארץ יפריד העננים וראה הצדק  
והרעמים וסבת הצדק והרעמים יוליד במלחמת הרוחות יפגיעו זה  
בזה תחם הענן מתלחמות בכח עד ילא האש מחזק מלחמתם ונעשה  
ברד ואש מתלחמת יכול צדק מקימות כי הרוחות במלחמתם רוחקות  
העננים עדי וצדקו והוא ילא ת הברק והרעש יפול בכח מפני חמת  
יפקיע מלחמת הרוח מפיל כל אשר יפגיע לא יעמד דבר בפניו מפני



# על העולם

מוזק יסוללו \* ופעם יצריק ויער' כנסת לפי קלות הרוח וקלות מלחמתו  
 כי כאשר יתעבה בענו ויחסיך לרוח המים שבו לא יעבור הרוח בו  
 בקל כאשר היה \* ואם יובט כי מי הענו יכבדו את הרוחות ולא יגיע  
 לארץ \* אמנם יתפשט בו ויכבה והוא קול הרעם הנשמע בקיץ מפני  
 האש הנכבדה בענו המים \* אמר יאסם הברזל ויחזן במים \* ויצא קול כן  
 הברד הזה \* אמנם יתראה הבזק הוי פרידת העננים טרם הרעם נשמע  
 כי נפגד חוש הראות מן חוש השמיע \* כאשר תראה אים למרחוק לא  
 חופל שמע דבריו \* כן ראות הבזק קודמת לנו לשמע הרעם \* ויש  
 לנו לומר כשנראה הבזק כי כבר החל הרעם :

## שער לא בדברי הרוחות

**הנה** בארנו סבות לרוחות יפגעו זה בזה בים ביבשה וילחמו בבת  
 עדי וחקיקו האויר לעלות למעלה ונגרש ממקומו ויסוב  
 להחריה \* וצדד לשוב למקומו כמו גלי הים יסודם וילדו עדי וינחו  
 ויולדו רוחות ואמרם יקולקלו ויחלפו וישוכה טבעם \* ועל פי הדברים  
 האלה יבואו ענני גשמים וברד כאשר בארנו \* ורובי מופתים חלוניים  
 צדינו יקשו להבין והקל להמון בארנו ב זאת ועתה נבאר טבע האש  
 אשר על האויר :

## שער לב מן האש והכבדים המדלגים

**על** האויר כושר האש סביבוחיו והוא יסוד נכבד וגדול וטבטוח  
 ויבט יפה ונכול מן האויר כמו האויר מן המים \* והמים מן הארץ  
 והאש כמו כן יסוד חורי יתפשט עד הלכנה ותחת האויר והוא יתראה  
 לפעמים כנולי אש ידמה כוכבים חדשים להמון יאמרו כי הם ככבים  
 בעים ממקומן ואינו כן \* כי הוא האש אשר על האויר היבש בהחקרבו  
 אליו \* ולרוב יבשו ילכב באויר להבה יציתה דולקת מן הארץ עולה על  
 ידי השמש \* ובעלותה באויר למעלה דולקת כבר וחדמה כבד והרוח  
 גושחה עד תעבור באויר לח ותכבה בו \* ולפעמים תהיה להבה גדולה  
 והאויר יבש כייחס מחלף אז חפיל לארץ ורוב פעמים מלחי הים בלילות  
 והולכי דרכים יראה לפניהם חפול להבה גדולה וצלולה \* והיה כי  
 ידמו לנפח יעלו בילס כמו דשן ארץ עולה ודף ובלה מרוקב מרוב  
 לחות



פידוע כי לא יתעל ויש אומרים אשר ממנו יסחקו הנערים הקטנים  
 בשבתם רואים תנועת הגלגל הגדול ושומעים שיר המלאכים משוררים  
 ומהללים למיעשה ופעל \* אמנם לא נחגלה האמת לנמארים וולתי  
 ליוצר יסדס וכתן בהם כח צטבעם על כל אשר בארץ ובימים ובכל דבר  
 תלך בככבים ואין איש יודע כמותם מלבד מונה מספר לככבים \*  
 אמנם מן הככבים הנראים קל לדעת מספרם להשכילם בחכמת החכונ'  
 כי אין ככב קטן וגדול בשמים אשר אין משערו בארץ \* בעשב בפרי  
 בורע בפרח בכל מיני דבר ואחרי בארנו הגלגל הגדול נבאר כורחו  
 להקל להבינו ולדעת מה לעולם ממנו :

## סליק חלק ב

## חלק שלישי

### שער א בדברי היום וחלילה

**השמש** סובב הארץ מהלך ישר כל שעה \* ובעברו על הארץ יאור  
 לנו היום \* ובזואו תחת הארץ היה לילה \* כמו חגלגל כר  
 סביב ראשך או סביב תפוח גדול רחוק ממך כדו לאד הכר יאיר תמיד  
 ושכנגדו יחשיך בו השמש יכול להיות על הארץ ולא יאיר בכל מקום  
 כי המקום הישר אליו יאיר שם והמתעקם ממנו יסתל \* כי הארץ  
 משוכה מאז והוא הלילה \* לבעבור יגדל השמש הרבה מן הארץ יקצר  
 הכל אל ראשו יהיה כראש החנית אם היו הארץ והשמש שוים לא יחסר  
 הכל \* ואם היתה הארץ גדולה מן השמש לפי גדלה יגדל הכל \* ולהוכיח  
 הדבר צלי כורה יוקח דבר חסוך מעמיד האור בלגל יאל כעין ואצן  
 ויטס כגד העין תתאוראות הדבר אם הדבר אשר תחפון ראות בו  
 גדולה מאשר בין עיניך לא תוכל ראות אחריו קרוב ורחוק כי אם לפי  
 גדלו \* ואם הדבר שזה לצין עיניך תוכל ראות כולם ואם הדבר קטן  
 מאשר בין עיניך לא יזיק לראות אשר תחפון \* ובקדבך הדבר בין עיניך  
 אז תוכל לראות יותר בקל ובריוח אל עיר כדו עד תראה כולו \* כן  
 השמש גדול הרבה מן הארץ \* ומאיר על פני הככבים אשר בגלגל  
 הגדול ולא נוכל לראות הככבים ביום מפני זוה' החמה הבהיר המופלא  
 דמיון כר חלק בליה מראותינו \* ואם גדול בוער בינותינו לנר לא נוכל  
 לראות הנר \* והסתלק מאחרינו תראה הכר כככבים לא יראו בעוד השמש

## צל העולם

על הארץ ובהם תלקותת הארץ יתראו וכבני שבה לא יראו בחורף  
לא נראה השמש עד התקרבו לארץ בעוד יתחוק הכל לא יורח השמש  
ובהתקרב השמש יחמר הכל ומזה יבא הקדרות ללכנה עמה התבאר  
בי הארץ מסירה ממנו זוכה השמש ואם היתה דקה ובהירה לא יוכלו  
בני אדם ראות מהזכה היה השמש נראה תמיד בהיות תחת הארץ  
אמנם לרוב עבותה יגדל צללה ואל בנינו וצין שמש ובשחר  
צזרח השמש במזרח הנה הכל כנגדו במערב ובהיות השמש על קו  
הציהיוס אז הכל ישר תחתיו וכי יסקע במערב יהיה הכל במזרח  
ובהיות השמש תחתיו אז הכל עלינו ותמיד יתקל לכל המערב עד  
יורח השמש כנגדו בעבור הלילה ובבא היום:

## שער ב איך תקבל הלבנה מאורה

**מאור** בארנו היום והלילה יתבאר איך הלבנה מקבלת מאור מן  
השמש אשר בהיותה עגולה נקראת מלאה ובהיותה תחת  
הארץ אז תקרא חסירה כי הארץ צינה וצין השמש הדיק אחריה  
והיא מאירה כנגדה ומתשפת עלינו אמנם בעלותה על קו השמש  
יראו קרניה ותמיד בעלותה תאיר ותגדל עד תתמלאת חליה ואז סבבה  
חלק רביעי בגלגלה הסובבת פעם אחת בחדש ואז תעלה ויעלה  
מאורה עד תתמלאות כלה ומאורה יפה ושלמה ואז היא למעלה מן  
השמש בגלגלה ללד מבטו כנגד פיותה ואז תאיר לנו כי מאור השמש  
מגיע עליה והארץ ביניהם ועל כן לא יראו שניהם יחדו ערבות  
ומאזי הגלגל ללד החמה תרד הלבנה ותחסר עד תהיה מחולה כמו  
בחלק רביעי כי אז סבבה שלשה חלקים בגלגלה ותתקרב לשמש כמו  
ברביעי ראשון ותמיד בהתקרבה תראה קרובה עד תחסר ולא תראה  
מפני אד השמש אשר לפניו ולפעמים יקרה כי יחסר מאור הלבנה  
ותקדר ולא יבא הקדרות כי אם בעת הכבוד כי תתמלאה וכהנה בארנו  
עד כה מאין יבא לה מאור אמנם בעת הקדר יהיה לסבת לא יוכל  
המאור להגיע אליה בשום דל ולא תקדר עד תסוב חצי גלגלה אף כי  
בכל עת יורח השמש עליה אמנם לסבת לכתה דרך מעוקל אחד מן  
השמש והיא קטנה מן הארץ יש מקומות מעבור בהן תתכסה כלל  
הארץ יעבור בחוכה ויש ציניהם כמו קו נטוי מזה לזה כי תשפל  
הלבנה מדרה מן השמש על כי תרון מהרה ממנה אז יסוב השמש

לזרוע עליה \* והיה צרכות לה מקום הכל יגדל קדרות כפי המקום  
ואם ימעט המקום ימעט הקדרות דמיון הכל בקו יעבור באמצע הארץ  
אל עבר פניה כנגדנו \* ויעבור בגוף השמש וראש השני לקו בעבור  
השמש יעבור כלו חוץ לגלגל \* והיה כחיות הלצנה כגד תחמה תעבר  
דרך הכל ותקדר כי לא יוכל אור השמש להגיע אליה ובעברה יותר  
יטרה על הקו יותר תקדר וזה יקרה בליל הכבוד או ביוםו ואחר כך  
תשוב למאור :

## שער ג בלוקת השמש

**השמש** יקדר ויחבר אורו פעם קוד חלי חלי כיום והוא הנקרא  
לקות \* והסבה בהיות הלצנה אחת השמש ביותר על  
קו אחד מזדלת בינינו ובין השמש אז יחסר לנו אור השמש ויקדר כי  
הלצנה נעשת מאת שחורה לא יוכל השמש לעבור בחוכה להאיר לנו כענ  
מחוך שאר הכוכבים \* דמיון נר דלוק רחוק ממך ושים ירך בינך לנר לא  
תראה הנר ויותר תישר ירך נגד הנר יותר יחסר האור \* וכן יקרה נקות  
השמש כי אין נתיב השמש והלצנה אחת \* כי נתיב הלצנה מוליכה  
בעקל מפה ומפה מנתיב השמש כי מהלכה קלר ממנו יחמיד הלך  
תחתיו עד תעבור על הקונג השמש וחזיל בינינו כמבואר ושם  
לא תבואה השמש ומונעת זוהר השמש לזה בארץ הסככים תחת  
הקו והוא להס לבדם יהיה הלקות ולא יראה לכל \* כי אין הלצנה  
גדולה לכסית פניה תחמה בכל הארץ כי קטנה היא מן הארץ \* ועל זה  
עמלו המשאים לדעת אן ילקה ואן לא ילקה וכן התבאר הלקות  
בעלותו למעלה על הקו והלצנה מפרדת בינינו ושלשה ימים תראה  
קרובה \* הנה התבאר כילקות לצנה לא יהיה כי אם ביום הכבוד  
ולקות תחמה כי אם ביוסר"ח \* וישיכל כי הלקות מופת דבר חדש  
יקרה בעולם דבר או חרב או רעב כאשר נפו הפלוסופים בספר  
המשפטים יותר דברי המשאים על ספר דברי הימים לחלמי  
ואצ"ן מעש"ר :

## שער ד בטבע הגלגל הגדול והכוכבים

**שמעו** עמים השכילו בחכמה זה נדרש כל הנעשים תחת השמש



# צל העולם

הם כלי הטבע העליוני לפעול מעלה ומטה כראון האור י"ט \* ואשר  
 יסביל בהם לדעת טבעם ובחס הגדול בארץ כמו לשמש ולירח להאיר  
 לנמצאים ולאשר ימצאו אחריהם בכל דבר לו תחלה ותכלה ובכל השתנות  
 דבר אם באדם אם בבהמה אם בעשב יקרה בטבע שם יוצרו ככבים  
 ועל פיהם טבע הקיפס סביב העולם כגד תנועת הגלגל הגדול וכי יחפץ  
 המכניע ינחו \* ואז ינוח כל המלא לא יזוז ממקומו אף ולא שום  
 דבר עד שוב התנועה לגלגל \* וכן החפץ השם ית' לברא עולמו הכל  
 בברא לאורך העולם כי בכל הככבים טבע משונה מחזירו כמו הלכנה  
 מקבלת מאורה אשר בהתמלאה יתמלא גוף האדם דם ולחות \* וכי  
 תפסד יחסר באיש ובבהמות ובצמחות יתמלאו מוח ואף הים תתמלא  
 צמלאותה ותחסר בהחסרה אשר השוכנים אל הים שוכנים באהלום  
 ישאום צמלאותה וישיבום בהחסרה \* וכן השמש טבעו משונה אשר  
 בהתקרבו אלינו כי יחל לעלות עלינו חדש הארץ דשא עשב ועץ פרי  
 עשה קרי והעופות יזמרו ונגן יטיבו כי הניע עת הזמיר קול התור  
 השמיע והיה כי ישפיל יכלה כל דבר והעלה גבל והגשם בא והחרף  
 הגיע אם כן בראותינו שני ככבים אלו אשר יפה בחס כאשר בארנו  
 צקאר יש לנו לדעת כי יתר הככבים לא לחנם נבראו \* אמנם לכל  
 אחד יש כח וטבע גדול מחדש הדברים ההים בעולם ושנוי העתים  
 אם טוב אם רע אם קר ולח אם חם ויבש והקיץ והחורף אחד משפיע  
 ואחד יחסר וכל המשנה מהכל הככבים הוא והכל בראון יוארם יפדם על  
 מכוונם ותנועתם בטבע כל תנועה משונה מחברתה \* והמופת בטבע  
 תנועת השמש עולה הקיץ וורד החורף \* כי כל שתי מעלות הנכוחות  
 הם שנות בכל שתי תקופות כמו יעלה בזו ירד בזו וכל הקייצים החרפי  
 שוים עד ישוב לראש השנה שנית למקום אשר היה שם בתחלת שנה  
 ראשונה וזה ידוע לחכמי הכוכב \* ואם לא נבראו שאר הככבים אז  
 יהיה כל החדשים שוים כשבע שנה זו יהיה שבע שנה באחרת \* וכל  
 הימים ישוו אם קר אם חם אם יבש לא ישתנו \* כי מהלך השמש  
 ותנועתם שורה שמש מאור הככבים ופחו גדול מכלם בטבע כמשפט  
 המפת \* אמנם לפעמים חסרך לשאר הככבים \* והמשל המלך הוא  
 המנהיג עמור ראשי מאורם וכלם צריכין לו והוא גם הוא צריך לעמו כי  
 בהתרגלו לעמו יגדל כח ובהתרחקו מהם יחסר כח כחון השמש מלך על  
 כל הככבים ומאורו וכחו גדול משלהם וטבעו מחפשת בחוץ יותר  
 מבית \* אמנם יחסרך להם בהקרבם אליו בהתרחקם ממנו ילקה  
 אשר בארנו אשר בהתחבר הלכנה ילקה השמש \* ואחרי בארנו טבעו

הכבדים ובגלגל הגדול כד הקצור \* נסוב נצאר איך סודר העולם  
לארכו ולרחבו לעמקו ולגובהו \* ועל ידי חכמיו' החכמות אשר חכמת  
התשבורת אחת מהנה \* ובה נמדד על ארך וגובה מן הארץ עד הגלגל  
הגדול ואת כל הככבים \* ואשר נמצאו זאת החכמה אמרו כי לא יתכן  
משכיל בחכמת החזיון בלתי ידע מדת העולם והככבים ע"כ מדדוקו  
יגעו ומלאו :

## שער ה במדירת העולם והכוכבים

**תחלת** דברי המשאים בקטרי המדידה מדדו הארץ לעמוקה מה  
היא כי במדידת הארץ מצאו מדת הככבים ומדת הגלגל  
הגדול \* וכאשר כלו מדידת ארכה ורחבה ועבה הו' בקשו מדידת  
הלבנה לבעבור היותה קרובה אל הארץ \* אח"כ בקשו מדידת מרחק  
השמש מן הארץ וגדל תנועה והמהוה גדול מכל הארץ \* וכאשר מצאו  
מדת אלו הג' השמש והלבנה והארץ הקל בקש שאר הככבים גבהם  
המרחקים והתקרבים ולא מצאו ככב קטן מן הארץ מלבד ג' והם ככב  
נוגה לבנה קטנים הם ממנה כאשר נזכר למשכילים בחכמת  
התשבורת עם חכמת החזיון \* אמנם לבעבור מעטו בה מעיינים אל  
עמוקה וקסיה תקשה ההוכחה צמפת נצאר איך ארך רוחו ועוצי לארץ  
והמרחקות ממנה הלבנ' וגובהו ומרחק השמש על כד הקצור כאשר הזכיר  
תלמי המלך ומן שאר הככבים אשר בגלגל הגדול ואת גדלם ואת גבהם  
וגל קדחם \* האמנם טרם נחל בצאורם כאשר מה עלה בדעת המלך  
תלמי ואיך דרש חכמת החזיון מכל קדומיו :

## שער ו מן תלמי מלך מצרים

**תלמי** מלך מצרים אשר דרש ואסף החכמה מכל קדומיו \* ויחצר  
ספרים רבים וכלים למלא גודל הארץ \* וגבה הגלגל וחכמת  
הככבים יום ולילה וכלי מבחן השעות הנקרא אור"לוג' יתכנו לכל דבר  
היות מבחן לאכול לשחות ליקח למכור להחפיל בשעה קבוע \* ואל  
יהרסו בגשתם לבקש כבוד יורם שלא כסדר כי אם אל נכון בשעה יום  
זה בקיים זה כל ימיהם כל ימור \* ומאד קל הדבר לעשותו מבחן השעות  
היא מלאכה קלה \* אמנם רוב ההמון לא ישתולצבם כי אם לזנום  
ולאסוף לכבוד הון לבעלי נשואי נשיכו ויעזבו לאחרים חילם בלכתם  
ארץ ייה ושמה בלי נשות ושמה ודאגתם לקון וממדת אלו ימיהם  
מיתחן



# צל העולם

מיתחן כיוצקם כל איש לשנו' טבעו ויחמוד וידאג תמיד לשמחו לטבע  
 אחר להנות גופו והוא כלי לא ישתבר כי לא מקרה הוא על כן ימחר  
 בהרף עינו ואינו יחזיק בו ולא יקום \* וכנה הוא המלך פלמי אשר מצא  
 הקהל "דור למא' תנועת היר' \* ויחכם מכל קדמויו עד אדם הראשון  
 אשר נשם ונבחר ב' החכמות יען היוהו ראש עפרות תכל חפץ השם  
 להשכילו ולחסרו מעט מחלקים ויעטריהו הוד והדר עז וגבורה וישימהו  
 עליון על כל אשר ילדו \* ואמ' באכלו מן הפרי חרה אפו על אשר שם בו  
 ויטה עליו כפו למעטו ולחסרו מכל דברו הטוב וכעשה בעל חיים מת  
 אשר לא היה לפני אכלו מן העץ נברחו הוא וכל העתידים לחיות תמיד  
 בששון בשמחה בלי שנוי ותמורה בגן עדן הארצי עד חטא ולקה הוא  
 ואשתו והארץ לקתה ואף הככבים לקו ומעטו מאורס \* והיה כאשר  
 חטא ולקה האדם וימעט הנודו ושכלו וגבורתו עד כראה בדעתו ערום  
 ו"ל מן השכל וההוד והגבורה אף כי השאיר לו השם יותר שכל והוד  
 וגבורה מכל הבאים אחריו רק בג' אנשים \* ההוד נמצא באבשלום \*  
 והשכל נמצא בשלמה \* והגבורה נמצאת בשמשון \* וכלם נשארו באדם  
 הראשון ואחריו בחור רבים יגעו ומלאו החכמות וימתיקו סוד לשמרה מן  
 המבול כי בחכמות השכילו אשר יופסד העולם באש ובמים :

## שער ז איך הצילו החכמות מפני מי המבול

**צרפו** \* ויחזרו רבים לדרוש החכמות יגעו לדעת איך יחסר העול'  
 וימצאו אשר יופסד העולם שני פעמים \* פעם באש ופעם  
 במים \* אמנם לא השכילם השם ב"ה לדעת איזו קודם \* אז  
 חמלו הפלוסופים על אבידות השכל כי יאבדו לנמא' אחרת כלות העול'  
 ויבנה \* אז עשו עמודים גדולים וחקקו בו אות מן החכמות אשר יש  
 אמר כי האחד מאבן שיש חזקה קשה לא תמחה במים עזים \* והאותיות  
 חקוקות רחבונ' וגדולות לא יקלקלם מים ורש' ולכל החכמות חזנו  
 עמודים למען ימלאום הבאים אחרים אח"כ ירד המבול וימח כל  
 היקום מלבד נח ואשר אתו בחיבה אשר ממנו נבנה העולם בשנים  
 קדמוניות ויחלו לבנות ולטעו ליישג העולם כקדם והיה העולם שמה  
 עתה מאות עוביהם עד מלאו השכלים ויהיו אחרי המבול הראשון אשר  
 נמא' החכמות היה שם בן נח אשר יגע ומלא חכמת החכמה \* ואח"כ  
 בא אברהם אשר החכים והשכיל ויחכם מאד \* ואחריהם מודר לדור  
 הוסיפו חכמים השכלים דוח הולך ודור עד בא החביבה הגדול'  
 הפלסוף



הפלוסוף הנעלה אפ"לעון הוא אשר הוכיח אחדות האל וכי יש מנהיג  
 במפתח רבים \* ואחריו בא אריסטו ועלם אשר הלך בעקבותיו ומנו  
 למד והוא אשר יסד חכמת ההגיון \* ורוב עסקיו היה בחכמה וכל  
 ספריהם עשו בלשון ארמי כי הלט"ן לא בא עד ג' מאות שנה אחריהם \*  
 ואחריהם באו משכילים טריים ויעתיקום בלטי"ן \* ורבים כשכילו  
 ויעשו אותות רועים תמכו ואשר הפליח לעשות הוא היה הפלוסוף  
 ווייר"גילא :

## שער ח במופתיו בייר"גילא הפלוסוף

**ט**רת כוזרי היה בייר"גילא אשר רבו פעליו ונפלאו מעלליו  
 בחכמת החכמה \* הוא עשה נבזבז נחושטן אשר מי יקומוה  
 במקום ישר מרגשת כל הזבזבים הרחק כמטמיו קשת ובהתקרבים אליו  
 מיד מותו \* הוא אשר עשה סוס נחשת מיד נרפא \* הוא יסד עיר גדולה  
 על ביצה והיה כל מניע הביצה מנענע כל הבירה \* והנה הזבזבז והסוס  
 ומרצק הארי אשר עשה הלא המה במדינה נאפ"ס \* הוא אשר  
 באפים את האש בעיר רומא על דבר בח הקיסר והאזירו לרצונו \* הוא  
 אשר עשה בגשר הגדול המופלא בחוף המים אשר נפלאו עליו כל סכתי  
 עץ ואבן יגעו מלא איכות הגשר \* ולא מלאו איכותו ועל מה עמד  
 ואנה ראשיתו ואחריתו \* הוא אשר עשה גן אחד מוקף חויר בלי קיר  
 ותומה והחזיר עז כחומות אבן בלי יכנס דבר דרך \* בושתי נירות  
 דולקות תמיד לא תכנינה ובמותו אחת תכנינה ותלוייה באויר \* הוא  
 אשר עשה ראש מחכת מדברת אליו ועוכה ומשיב ומגיד לו כלה עתיד \*  
 ויהי היום וישאל בראש הילך בדרך אחד \* ויען הראש כי ילך כאשר  
 יחפץ ובלבד כי ישמור ראשו \* והוא לא הבין ודמה בדעתו לשמר  
 הראש של מחכת \* והראש לא כן דבר כי אם בראשו ממש \* ויהי  
 כאשר פתר הראש כן היה \* בדרך אשר הלך נכנס סוס השמש במוחו  
 ויחלה מחליו אשר מה בנו \* ויירא ווייר"גילא כי בחליו ימות וילך  
 לתלמידו לשאיתו מן רועא ויטאוהו ויקברוהו בארץ שו"ל לא מיל אחת  
 קרוב לים \* ועדין שומרים שם עצמותיו מכל אחרים וכאשר ינענע  
 עצמותיו ויעלו למעלה תחתלא זעם הים ותפל למעלה לפי העלות  
 העלמות עד ישובין למקומם ואז נחה הים מזעמו \* כי מאד החכים  
 מכל אדם ותהי חכמה מצוהרה בכלי מכושר \* כי שכל חכמה היה ור

# צל העולם

פחוך וסלרחו עקומה ורצו פלחי מעלליו ולא יאמנו להמוז ילעמו להם  
 הם יסופרו כי השומע דבר עליו ולא ידע מהותו ואיכותו ילעג לו כחשך  
 רצו משפילי השכל מלעיגים על החכמה ואמר מעשה שדים ורוח הם  
 והם לא הצינו דברו כי לו ידעו האיכות יקל להם המעשה ומה יתרון  
 לכסיל ילך בחשך ואין נוגה בדרכיהם ויאמרו לא יראך יה ולא יבינו  
 כי יד אלוקים עשתה כל וילכו אחרי שרירות לבן הרע לתור אחרי עיניהם  
 הזונים לנצור הון ומעבע. ואת פרי השכל המירו בבוסר המטבע ולא  
 ישימו לנצדם על מי ועל מה הוסד העבע ועל כל זאת לא כמנע  
 צדי אורומה קבלנו מקדמונים:

## שער ט מרוע הוסר המטבע

**המטבע** הוסר ומטע בעולם אל חסרון התבואה והבגדים וכל  
 דבר צריך לגוף את אשר לו תבואה אין לו בגדים  
 את אשר לו בגדים אין לו תבואה. מה עשה בראשונה היו מחליפים  
 זה בזה. ואשר לא היה לו לא זה ולא זה מה יכול לעשות. ויהי כאשר  
 ראו המשאים את הדבר כירע הוא ויאמרו איכה נישא משאת בגדים  
 עמנו בדרך רחוקה לקנות לא אוכל ומסקה ויבקשו מאת אדוני הארץ  
 לעשות מטבע קטן וקל למען יכול איש לשאת עמו די ספוקו בכל דבר  
 וקראו לו שם כמו מנהג. ובלע"ז בוי"א אה ואז פטע המטבע בכל  
 מקום בלי שנוי. אמנם שוב חדשו בה דברים ונעשו רוב מטבעות  
 ועדיין הקטנה והקלה טובה ותקל לשאת כי כן יסדו המשאים  
 הקדמונים:

## שער י במשאים עברו המיד ללמוד

**הנה** התבאר כי המטבע דרשו המשאים עברו האיים והמדינות  
 כאשר עשו הפלוסופים הגדול אפלטון נעם אהלו עזב חילו  
 ללכה בלשון ימצא למלא כדור החכמות. גם המלך אפי"לונן עזב  
 מלכותו ויעבור ממקום למקום לבקש החכמות כאיש דל ואביון וברוב  
 מקומות נתפס ונמסר מזה לזה מוכה ונמרט ולא שת ללבו כל הקורות  
 למען דעת היות מנהיגם אין. ויחתוך עד הגיע מקום תחנות  
 הפלוסופים היושבים בן עמודי הזהב ושמו אר"קן המלמד לאדם דעת



בטבע בכבדים ובכל מיני חכמת במפת בהכרח מחייב כל הראוי וסולל  
 כמו כן יוצא לוטס גדול בכל החכמות ומסס הלך לדרכו עד מצא שלחן  
 זהב מופי הכקרא שלחן השמש לבעבור נחקק עליו מהלך השמש וכל  
 הכוכב וטס למד הרבה סתרי השכל אשר טוב סחרו מסחר כסף ומסס  
 נסע ומצא כהר גאלי"ן וכל ארץ איכר"יא עד סופה וכל דרכיו ועמלו  
 ציביעת השכל אלכסנדר יגע והלך ממקום למקום בבקשת החכמה  
 אמנם יביעחו היתה בעושר בכבוד ובחיל גדול כמלך הלך לבקש  
 החכמה ע"כ לא השליטו אנקיס לדעתה כאשר עסוקה מאיס העוברים  
 במקלס ברעב ובצמא חרפו נפשם למות עכבו ארץ מגוריהם וילכו  
 כאשר ימלאו לבקש השכל ולדרוש הפלוסוף ואחרי הזכרנו נוסף  
 צביאור'ונצאר מהותה:

## שער יא מהות פלוסופיה

**הפלוסופיה** היא הכרת כל דבר וחינוח כל מעשה הוה ונעשה  
 וכמצא יתהוה וימצא למען דעת כי ה' הוא האלקים  
 ואשר יביר מעלת עצמו ומהותו ישכיל פלוסופיה כי לפלוסופים  
 הכרה דקה מאד כאשר ענה אפלטון כי יביעת כל ימך למצא החכמה  
 מה תאמר לנו ואיזה דרך הטוב הרינו וכלך בה ויהי כמתלוצץ בעיניו  
 ויען לו ויאמר לא למדתי דבר יום ולילה יבעתי ולא מצאתי ובכן  
 התכלל מזיד לן מתלוצץ על השכל ויש פתי ישמע דבר ישר בעיניו דמה  
 דעת כל מחקרי חכונת הסכך וישמיע כל מעש חכמתו ובהדעו  
 בשכלו נגרע אין בו ממש יוצא לעו על החכמה ותתבזה ולזה כיון  
 החכם באמרו אל תשליכו הפנינים לפני החזירים כי אין יודעים מעלתם  
 ולא כן עשו הקדמונים כתלמי המלך אשר יגע ומצא תנועת הככבים  
 אשר בגלגלים ואת מדותם כאשר הקדמוני ועתה נצא מדת  
 הדרך לארכה ורחבה ומדת השמש ודת השמים והירח והככבים  
 והיכסס במופת בספרו הכקרא אל"מגסט" ואחרי מדדו החכמים  
 ויסכימו לדבריו:

## שער יב במדידת הארץ

**הפלוסופים** בשכלם מדדו כל הארץ לכל כד בחכמת החקק  
 עם חכמת החשבונות מצאו בקף הדרך כמו חבורה



## על העולם

בסינר סביבה ואח"כ שטחיהו לארץ ומדדוהו ומלאו ארבע עשרים אלף  
וחמש מאות וכ"ח מילין • ובמיל אלף פסיעות • והפסיעה ד' רגלים  
וכל רגל ארבע עשרה אצבעות בגודל ארך סביבה • ועביה כמה  
בחלקה אל חקיה מדדו ומלאו ארך עביה שש אלף וחמש מאות ואת גובה  
הגלגל מדדו להקיף כל ההבויש :

## שער יג מדידות השמש והירח

**אחרי** צארנו מדת הארץ הקל למו צאור מדת הככבים והגלגל ופקל  
צמדת הארץ הלכנה ונוכח כי מדת ארך הארץ בהקיפה גדול  
פגוף הלכנה ל"ט פעמים ועוד מעט ונחלקה על הארץ כ"ד פעמים וחצי  
בעוצי הארץ • וגוף השמש גדול מגוף הארץ קס"ו פעמים כך כס  
חכמי התשבורות אשר חמיהו לדברי הקדמונים לא האמינו להם עד  
צחנו החבמות וימלאו כי בדבריהם כן הוא בגובה ומהות עיקל להאמן  
לרב גדלו מן הארץ לרב התרחקו ממנה • אמנם אף כי גבה מאד מדדו  
הקדמונים וחלמי הביאו צמופת גבהו הקפ"ה פעמים כעוצי הארץ :

## שער יד בגודל וגובה הככבים

**גובה** הככבים שזה • אמנם צכולם ישתנה ואין שום  
ככב קטן צברא להאיר שלא יהיה גדול מכל הארץ והימים והגדול  
צכולם הוא ככב חמה כי הוא מאיר כל הככבים • ומן הארץ עד  
הככבים מרחק עשרת אלפים וחמשים פעמים כעוצי הארץ • ואשר  
ישכיל צתשבורת יערך ערך האצבעות והרגלים והמילים צכמה ימים  
מהלכת • ואשר יוכל לעלות דרך ישר בלי סביב וילך כ"ח מילין צפל  
יוס יעלה לככבים צשבע אלף וק"ן שנה • אדם הראשון אלו הלך עד  
הנה תמיד כ"ח מילין צכל יוס עדין לא יגיע לככבים ויחסר לו לכח  
מהלך צ"א מ"ה שנה מיוס צברא אדם עד יוס נעשה ספר זה  
פנתה' אפי' לה' לצריאות העולם ועוד דמיון אש היה כדור שס יק  
לפול צמאה שנה אז הלך צכל שעה מן כ"ד שעות היום ס"ג מילין וחמש  
עד חפול לארץ כי כן הוכיח אשר יסד ספר זה ארבעים פעמים כמה  
ההוא דל ינוח והמציין יבין כי גדול יאריך הדבר לפרשו יותר :

## שער טו סך הכוכבים

**אמר** תלמי המלך כי הכוכבים המאירים ברורים הם אלף וי"ב  
 עם ככבי לכת וסך כלם הידועים כ"ט אלף הם  
 הנראים לפני אדם - ואת שאינם נראים אין להם מספר ואין איש  
 יודע מספרם רק מונה מספרם נראה ב"ה וסך הכוכבים הנראים בגלגל  
 מספרם על ידי פכלי הנכבד אשר עשה תלמי המלך אשר זו ידעו  
 מספרם ומרחק כל אחד מהצירו - ואלו הכוכבים חקוקים בגלגל  
 בכללם בדמותם בחציהם בעירוחם - ומס לא נכרו יותר מן  
 הארבעים ושבעה בגלגל ומהם ברורים שנים עשר נכבדים וטבעיים  
 וקראום שנים עשר מזלות הסבבים בעוגל בגלגל לבדם - ואת שבעת  
 הכוכבים לבדם ומה גבהומה נאוו כי אשר בחטאו ימות לא יזכה לחיות  
 ואשר יזכה עלות שם ברגע אחד יהיה למעלה בכל מיני הענות רוחני  
 אשר לא ידמה להענוב גשמי כי לא יוכל איש לדעת רוחו מדורת  
 העליונים לא ימלאו כל שכני חבל ויושבי ארץ וימים וכל אשר בהם  
 ומעט נאריך בבאור מרחב גן עדן רוחני שמיימי :

## שער יו מרחיב גן עדן

**אם** היחה הארץ גדולה מאשר היא מאה אלף פעמים וירצו יושביה  
 ק' אלף פעמים מכל אשר היו בה וכל אחד מוליד בכל יום  
 ויחיו ק' אלף שנה וכל הנוול יהיה עיר ולכל אחד כרך מפואר  
 גדול לא יחסר בו דבר יערות נהרות הנור וכירים בית הרימים פרדס  
 וגנים סביבות כרכם - ולכל אחד מאה עבדים ולכל עבד עשרה חמתי  
 לא ידמו בגלגל הגדול כהר גיר מלחבים איקינו - ע"כ יאמרו המושלי  
 מה טוב ונעים להאמין לדעת יותר הכל אשר יר הכבייכים הגדולים  
 והמפוארים לשמור מזותיו וחקותיו לצלתי יכעיסוהו בהבליהם וירקנו  
 גדור ישובו רשעים שאלה לא יראו המקום הנורא הקדוש אשר מעל  
 לגלגל הגדול גן עדן שמיימי לא ימלאנו דבר כי אם יקר כבוד יוצרו  
 ב"ה אשר ממלא כל ושכי המקומות הם ג"ע ויהינם מחנכים והעול  
 ביניהם זה מושך אליו החטאים בנפשות - וג"ע מושך אליו כל  
 העושים והמקומות ההם בלי גבול כודע יש בהם להחזיק כל הנמצאי  
 לא ימלא מהן - ע"כ אמרתי יגעתי ולא עבאתי אל תאמן כי מלא כל

# צל העולם

הארץ כבוד השם וצא לטהר מסייעין לו ואחרי צארנו גדול הגלגל  
מקום משכן הככבים וחננעו ונחנעו כבאר הגלגל אשר לא ינוע בזונו לא  
ישתנה באשר ילך חים ממקום זה למקום אחר ההולך ינוע והנהלך  
ינע עד שוב הכנע למקום הראשון ותמיד המקום ינוע כל יומו וישתנה  
והם השמים המשפיעים לנו את זוהר הגדול הכלול בהיות החור זך  
ודק כאשר מלאו חכמי החזיון והשמים ההם מקיפים הגלגל הגדול  
ובו נלחו חידות וקצרה שכל חכמי להביע לתמאיתו לא נמצא בו הכרה  
והוכחה במופת כי אם על דרך הקבלה לפי דברי הקדמונים :

## שער יו מן השמים ושמי השמים בשמותם

**על** השמים ההם יש שמים אחרים המקיפים להם סביב ועלם עיין  
הבדולה לבן וללול כקרח הנורה ושמים שמי הבדולח ועל השמים  
ההם נוסדו שמים אחרים מקיפין להם סביב ועלמם קורו 'שבעתי' כאר'  
החמה ושמים שמי המראה ומשם נפלו המלאכים בדור המבול ויקחו  
להם נשים מכל אשר בחרו כי מה נורה המקום ההוא אשר המלאכים לא  
זכו להיות שם בלתי זולתי מלאכי השרת הקדושים :

## שער יח בחננוני גן עדן השמימי

**חנה** התבאר אשר ג'ע למעלה כל הגלגלים ושם מקום התענוג  
והשמחה ההוד וההדר וכבד השם הגלה גלוי לכל ראש חובלי  
והוא המקום המוצהר משכן כבוד אלקי ישראל חף כי נמצא בכל לא  
גלה רק שם ב' אין נסתר מנגד עיניו וראה כל זלופה כי שומר הכל הוא  
ואם תחמהו אם יראה השם ב"ה כל הנמצאים כיהמשל  
בדבור היוצא מפי אים וכל העומדים שם ישמעו כל המהמר חף כי יצא  
מפי אחד כי כן משפט חום השמע ע"ה כו עי' היצר אשר יצר כל זלופה  
כי כל הגוים כאין נגדו ועיד המשל כנר תאיר על כמה דברים בפעם  
אחד וכאם נפלו פלנוי חף ותמכו על פלאי השם הפועל ב"ה אשר  
הכל נעשה במאמרו וכבודו מלא כל' ובג' עמקום משכן הקדשים  
והיראים והמלאכים אשר לא יגיעו שכל מעשיו לדעת מהותו וזאת  
תענוגו ואם יחם אים מכל אשר לפניו ולו מאות אלק לסונחיו חמה  
אלף לבנות מושפלים כל אחד בכל אשר היה לשכנו לא יוכלו לחוק

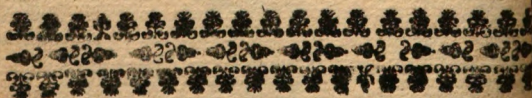


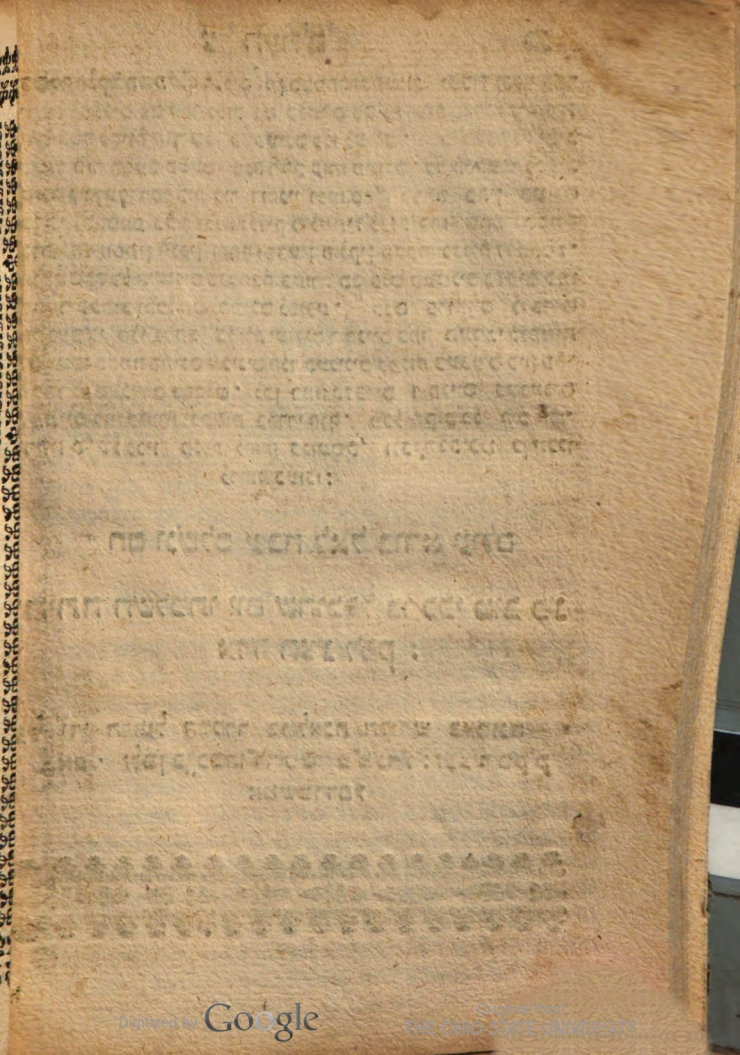
נספר חלק אחד מאלף אלפים מן השמחה והתענוג וההוד והנוי אשר  
 יקרה לשכנים שם אשר נבזה גם הכמאס שם לא יטוש הנאתו הרוחנית  
 וס אחד להיות מלך על כל העולם כלו לעולם כי כאשר לא יסיג  
 ועור אור השמש מטעם שלא ראה אותו מעולם כי אי אפשר להשיג  
 מעוב גן עדן אשר הוא אור רוחני וכמו שא"ל ראה שחין העולם  
 גדאי להשתמש באור וגבוו ללדיקים לעתיד לבוא וכמו שאמרו השמש  
 מא אחד משחין אלפין וחמש ושבעין חולקין מהבוא כהורא דאחגניז  
 מטעם זה כל היעודים שנכתבו בחורה הם כלם תענוגים גשמיים כמו  
 מאמר הכתוב ואכל תם לחמיכם לשובע הגם שרומזים לדברים  
 רוחניים כי אלו נכתבו בחורה יעודים רוחניים כמו תענוגים הנשמות  
 לא יעשו ההמון שאינם מצינים אלו הענינים המלות בעצורם כיון שאי  
 אפשר להם לציירם בשכלם לכן רמוז הדברים רוחניים בעניינים  
 גשמיים כמו הלויחן ובהמות בהרי אלף מכל מקום כל איש אשר  
 ראה ה' על פניו מפנה לחזות בנועם ה' ולבקר בהיכלו כן יזכנו  
 לראות בעובו:

חם וגשלים שבח לאל בורא עולם

היתה השלמתו יום שהוכפל בו בכי טוב כ"ג  
 אדר תצ"ג לפק :

ל ידי הוועל המסדר במלאכת הקודש באמונה  
 נאם : זלמן בן כמהו"ר משה פ"נ נר"ו : ועציר מק"ק  
 אמשמורד :





ספר

# חי בן מקיץ

שחיבר החכם השלם הנשר הגדול  
המפורסם ר' אברהם בן עזרא כולל  
הרבה חכמות ודברי מוסר ומעניני גן  
עדן וגיהנם ובלשון צח ומצוה צח על פי  
המשקל והיה עד היום בכתיב יד באוצ'  
טמון :

הובא לבית הדפוס על ידי הנעלה  
כה"ר וואלף פרנקפורט

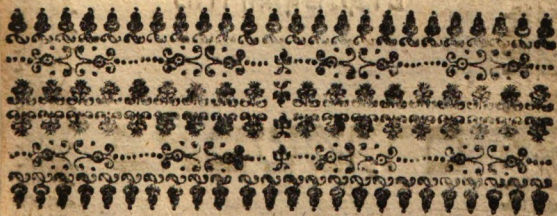
## באמשטרדם

תצ"ג לפק



# הקרמה

**אמר** משה פרנקפורט בחפשי באמתחת ספרי מלאתי ואתי ליד  
ספר קטן בכמות ורוב האיכות קרחו המחבר **חי' בן מקיץ**  
חברו החכם השלם המופלג בחכמה ומפורסם בישראל גדול מרבץ שמו  
ר' אברהם בן עזרא והיה כמוס באולר עמוך בכתיבת יד עד היו  
ובקוראי בו ראיתי שכולל הרבה חכמות ועניני מוסר בלשון נח הפלא  
ופלא על פי המשקל \* כידוע לכל שהמחבר הנ"ל היה ראש המדברים  
בחכמת הלשון והשיר פייטני וחרוז \* ומישמנן בשירי וחרוזי החכ' הנ"ל  
יטכיל ויבין דעתו שהוא הוא המחבר הנ"ל והבוח ג"כ הספר הנ"ל  
בספתי יטני' בחות ח' על שם המחבר הנ"ל יע"ש \* ולדעתי קרא  
המחבר הספר בש' חי' בן מקיץ שעל ידי כך יקוץ האד' משיגתה עכוני  
עול' הזה וירגיל עצמו להקיץ בפיני פקידה להשתדל לישן בשיג' מתוק'  
בחיי עול' הזה ואז הו' כאלו חי אף אחר מותו וכמש"ל לדיקי' במיתת'  
קריון חיי' ושישתדל האד' בעודו בשי' חיותו לתקן מעשיו כי היו  
לעתות \* גם מספר ח' עס מקיץ עולה במספר אברהם \* ובראותי רב  
התועלת הכלול בו נתחיו למנהג האלוסי' הנזכרי' בשע' מע"ל להדפיסו  
לזכות הרבני' ולהראות לכל כוע' הספר ויפיו כי טוב הוא ותעלותו  
רבי' : ואולי על ידי כך יעבור האד' הנרד' להטיב לו בזה ובזה :



חכמים מילי ויודעים האזינו לי אנשים וישישים והקשיבו  
 צוערים ונערים כי אמת יבגה חכי ומפתח ספתי  
 משרים אני עוצתי את בתי נעשתי את נחלתי והנחתי מולדתי  
 ומקומי ובי אבי ומשפחתי ואחי ואמי נחדו בי בני אמי שמני בוע'  
 ללא כרמי קמתי לנסוע ולבקש מרגוש כדי שתנוח רוחי ונשמתי  
 והנפש נפשי ותתיחד יחידתי ועמים רבים ודברי שומרים וארח  
 והכה איש זקן הולך בשדה משבח לאל יתעלה ומודה דמותו דמות  
 מלכי והודו כבוד המלאכים לא הוליכוהו הזמנים ולא שנוהו  
 השנים עיניו כיונים ורקתו כפלח הרמונים לא עותה קומתו ולא  
 כשל כוחו לא כהתה עינו ולא נס לחו שמכים טובים בריח נרדים  
 חבו ממתקים וכולו מחמדים ואמרתי לו שלומיך יסגה והחכמה  
 תמיד תהגה ולעד לא תשגה בן מי אשה ומה שמך ומה מלאכתך  
 ואי זה מקומך ויענני במילין ממולאים כאבני מרגלי ודדברים  
 סדורים כתומים ואורים ואחר לייטצ השם את שמך וישים כנהר  
 שלומיך ויהיה תמיד בכסלך וישמור מלבד רגליך

**חי בן מקיץ שמי** ועיר הקדש מקומי ומלאכתי אשר אתה

רואה אעשה ולא אלאה אשועט בכל עיר  
 ומדינה ובכל עד ופינה ואני הדרכני דרך חכמה ולמדני דעת  
 ומרמה ואהיה אלכלו אמון כבעל המון צלילו חמדתי וישבתי ולא  
 אעחק כי פריו לחם ערב ונמתק ויהי כאשר דברנו וארכו הדברים  
 וכללה למבין נבונים ולמונאי דעת ישרים ויאמר הכרת פניך העידה  
 ויכירתך הגידה כי אונך פחוחות לשמוע חוכחות ונשקף נכונה  
 לקנות חכמה ובינה וזאת המלאכה אשר אני בוחן ומוקר לעולם לא  
 תכזב ולעד לא תשקר כי הוא במאזנים ולרואה בעינים והמניח  
 אוחזו ממש כלהרים ועלה הרודים אשר בך רודים אינם ידידים כי  
 אם מורדים ללא רעים מרעים ולא אהובים כי אם אויבים  
 מזלזלים וחומים פורטים וטומנים וגבורים ועלומים אסורים  
 ומענים אשרי אנוש ינצל מהם וחוט ילכד בהם הנוקש במכמרות  
 לא ימלט והנלכד ברשעם לא יפלט בציסוץ מאהליהם ואל תפן  
 אליהם ואל תשמע למילותם כי לרע ירצורג ליהם והאחת אשר  
 לפניך הולך בבה הסקר והאמת יש לך ואשר מימך מכשפך  
 ומשנך ככל קוצץ וזועף ובכל יום דוער וזועף חרביו לקרביניו ופיו  
 וסניניו שניניו ישרופו המתו באש תבער וכעסו כלהב נבער בכל  
 הע ישתה והכל אמת וטובה דמותי ואהיה לטורף



# חי בן מקיץ

וכלפיד יושב במסתרים לחטוף • ואשר משמאלך • מכשילך ומכלך •  
 לעולם מיהל ומקוה • ותמיד חומד ומתאווה • ואם תכתשבו במכתש  
 לא תסיר מעליו חולתו • ואם תכהו בפטיש לא תחדל כסלותו • כלאוכל  
 יאהב • ולא ישבע מה"ב • ואשר בתוכם • לא יבין ולא יחכם • ושווא  
 ידבר והכל ימלא • והצדק יעות והאמת יהולל • הפוכת בלבבו וחון יחשוב  
 על משכבו • לא תשבע מראות עיניו • ולא תמלא משמוע אזניו • יאתה  
 האחרים נוסק • ולכך להם חויביו וחושק • ולא תדע כי ההולך  
 באורחות • לא ימלט משיחותם • הייתה אים אש בחיקו ובגדיו לא  
 תשרפה • אם יהלך אים בגלים ורגליו לא תכוונו • כן המוטה בחלק  
 פיהם • ובהפכה כנועם דבריהם • בני א חלך בדרך אחס • מע רגלך  
 לזנתיבתם • כירדים חלים הפילו • ועלומים השפילו • דרכי שאול דרכם  
 ומעגלותם • ונתיב מוח ומתיבתם • ומסלחם משול אחת דכם •  
 להשתלט עליהם • והכנע השיטה במחאוה • והמתאווה כשועה • ופפטם  
 בצדק והמשפט אל חטה • ואשר ידבר מהם ושווא לא תאוו לו • ולא  
 תשמע אליו כי יחנן קולו • אל תאמן בו • כי ישבע תועבות בלבבו • עשה  
 אמת חיפה בני והנצל • בטרם יפוח היום ויכוס הנל • ושמור דבריהאל  
 ואל תשכחם • ולעד לא תזנחם • נכרם תמיד בקרבך • כתבם על לוח  
 לבך • יהיו לך לבדיך • ואין לזרים אתך בלעדיך • כי לוית חן הם לראשך •  
 וענקים לגרגרותיך • יכלו בטוב ימך • ובנעימות שמוחך • ויהי  
 כא"שר שמע"תי א"לה הדב"רים • אש"ר משכי"נים יק"רים • ידעתי  
 בסר ממוסריו • והממיר אמריו • והמפריד דבר מדבריו • הומם נפשו  
 משחיתתה • ועולב יחידתו וממיתתה • והמחזיק בם ומהם לא ירפה •  
 לעד יחיה ולא יספה • כי חיים הם למיאתיהם • ולכל בשרו מרפא אמרתי  
 משכני אחרך נרובה • אגילה צד ואעלוזה • כדורך אשים מיון הרקח  
 ומעסים • ייאמר לי נוכל לרוץ כגדי • ולעיק עמדי • וכנפיד כסדרים •  
 ואין לך יבירים • מי יחן לי אצר כיונה • העושה ואשכננה • בי אדני  
 אל תפואל זדוני • כי אליך בליתי את ריבוי • ועליך הסלכתי את ידבי •  
 לך חותמי וסברי • רפא חלי וחבוס שברי • ויולכני דרך קרובה • אל ארץ  
 ארוכה ורחבה • חלק לשלטה חלקים • עמוקים וחוקים • החלתהאחד  
 במים • וס' פו כשמים • והשנים הנשואים • אשר המה העקרים • האחד  
 במזרח קצותו • והשני במערב ראשיתו • זה על זה יהל אהבו • וזה מזה  
 ילכס הדור • לאלה חלקה הארץ בנחלה • צדאשמתחילה • ולא יוכל ללכת  
 באלה המקומות הבזוכים • כי אים מלאה רוח אלקים • ובקצה  
 בארץ היתה ע"ן מסע קולה • מרחוק ימנע מלולה • פלגיה בהרית



וצויתם אדירים מרפאם כל מוחזק ומחלה • ומעלים רפואה ותעלה  
 וחנחנו כאשר קרצנו אליה • ועמדני אליה • הפשטתי כתנתי • ונזלתי מחוך  
 והורדני • ערום לחוכה ויאמר לי • שחת ממים ממקורה • וגזלתי מחוך  
 צהרה • כי זה יחבשו שברך • וירפאו איברך • ויהי להם כגפים • לעוף  
 בשמים • ממימי החיים • אשר לנפשות מחיים • ויסורו ממך מחלוצים  
 ונגעים • ותלחיש רעים וכאמנים • ויהי לי נזר לכבוש את שבריי • מכנפי  
 ואבריי • אני כאשר שתייתי די • ינהר ונתרפתי ממחליי • שלח ידו  
 ולקחני • וממלכות העיון העלני • ויביאני אל מדינה • קדומה וישנה •  
 הורגת אהבים • ואוכלת יושביה • בתוכה חבלים • חשכים ואפלים •  
 השמש רחוקה מהם • וכירח לא יורה אליהם • בתוכה תבאה חמה •  
 ואחריהם שי"ן חמה • מזורה אינונסתם • תתהפך כחומר חותם •  
 ובמדינה אגשים • דלים ורשים • וימיהם מעט ורעים • והם צוניק  
 ונושעים • ורואים הצניקים יחרסו והזרעים ירמסו • וקרמונים יסחרו  
 ואילנים יעקרו • והכל נופלים כמו קש • אין דורש ואין מבקש • ואין  
 ועמדו • ולא יתפרדו • והם מקובצים ומסופרים • כמאויבים וזרים • אין  
 להם שקע ושליו • וכחת וחדוה • כי הדברים הטובים • צרעים מעורבי •  
 החדוה במדוה • והשמה באכזה • והששון באסון • הידועים לא ימלא  
 חן בדעתם • וקלים לא ירצו בקלותם • ואנשי חיל לא יכלו בחילם • כי  
 עת ופגע יקרה את בולם • ושם קרני השטן גבוהים ורמים • צהם  
 וכנה עמים ולאומים • האחד ותהלך בארקים • והשני יעופה בשחקי •  
 גם חשך לא יחשיך מהם • בי השמש תזרח ציוניהם • בקרן המהלך  
 ותחלק לשתי רוחו • והמתעופה לעשר משפחו • חמשה חינולי • מרגלי •  
 וחמשה חינולים מקבלים • אלו לאלו יגיעו בדברים • ואלו מאלו שומעים  
 אמרים • עד שיבואו הדברים אל מלכם • והמלך יבין בהם ונתחכם •  
 ושתי רוחות • חומות ומשחיתות • אחת ככפיר בחרון אפו • כחזיר  
 כחלונה וישאפו • זאת ההבל לבעום • וזאת התאוה לאכול וללעום •  
 ועליהם שומר איש מסרו וחכם • יבין צורכם • ומלליה דרכם • ויסקל  
 ארחותם • ויפלט מעגלותם • משחת וממות ירחיקם • ולשלוט ולחיים  
 ידביקם • ומרשע ומפשע ימנעם • ואלהאמת ודקיניעם • ובגבול  
 אילו האנשים • כל חיה אבוסים • שרעלים ויעלים ואים • וגמלי • חבושים  
 שמה יונים וצפורים ועורבים וחורים • צאנה ואלפים • וכפירים שורפי  
 וקמורי • וסוסים • וזרבי • אבוסים • שרעלי • ויעלי • ואי • וגמלי • חבושים

חבשים

ז ב 2 7

# חי בן מקיץ

חֲשִׁי' וְחֻלְדִּים' רִנְגִי' וְאֵרִים' מִפְתָּחִי' וְעִקְרָבִים' וְאַרְוִית' וְדוּבִי'  
 פִּרְדֵּעִי' וְדָגִים' וְכָל אֲשֶׁר בַּמַּיִם מוֹגִים' וְיוֹרְדֵנִי מִשָּׁם אֵל גִּיַּת אֲבוֹתִי'  
 כֹּה כָל פְּרִיעֶץ וְכָל הָאֲרָצִים' עָלֵיהֶם עוֹף הַיָּמִים יִשְׁכְּנוּ' וּמִבֵּין עֲפָאִים  
 קוֹל יִתְנוּ' מֵעֵינֹתֶיהוּ יִפְלְאוּ' וּמִחִיהֶם יֵצְאוּ' כְּרַמֵּיהֶם שׁוֹרְקִים' מִסּוּלְקִי'  
 וּמֵעֻזָּקִים' שְׂרָפִיהֶם עַל יוֹבְלֵהֶם לִית' וְיוֹבְקוֹתֶיהָ עַל פְּלָגֶיהָ מִיִּם חֲפְרִית'  
 בְּמוֹעַ נִשְׁאוּעוֹלָלוֹתֶיהָ' וּבְכַחֲף סָבְלוֹ אֲשַׁכְּלוֹתֶיהָ' שְׂמִים נִסְתָּרִי' כַּעֲבִי'  
 וְתַלְמִיהֶם מֵרוּיִם כְּרִבִּיבִים' עֹנֶפֶיָּה תִּטֵּף סִאִים' וְנוֹפִיָּה תִּצְעֶה בְּשִׁמִּי'  
 בְּנִחְלִיהֶם הִכְלִיזוּ הַרְמוֹנִים' וּבְעֶרְוָתֶיהָ הִזְהִירוּ הַשּׁוֹשָׁנִים' וְעַל פִּתְחֶיהָ  
 כָּל מִגְדִּים' חֲדָשִׁים גַּם יִשְׁנִים' וְהַתְּמָרִים נִתְּנוּ פְּרִיהֶם' וְהַתְּאֵנָה  
 פְּגִיהֶם' הַגֶּפֶן הִרְקָה' וְהַדּוּדָאִי' נִתְּנוּ רִיחַ' וְעֵלְלֵי הַגִּנִּים' אֵל הַר  
 גִּבְנוֹנִים' שֶׁסֶּ כְּתֹר אֹפִיר' וְשׁוֹהֵם יִקִּיר וּסְפִיר' וְצִרְזֹל וְנַחֲשֶׁת' וּפְטֵדָה  
 וְצִרְקָת' וְצִדִּיל וְעוֹפֶרֶת' וְדָר וְסוּחָרֶת' וְכַתְרָשִׁים וְצִוְלָח' וְגוֹפְרִי' וְמִלְחָה'  
 וְכָל צִנְתָּה פִּעֲנָה' וְחַתַּת הַהָרִים' הַנִּזְכָּרִים' אֶרֶץ רַחֲבַת יָדִים' סְבִיבוֹתִי'  
 מִקִּיפּוֹת כַּמִּים' בְּתוֹכָהּ סֻלְעִים מִצְבָּקִים' וְעֵינֹת נּוֹצְעִים' וּבִצְעוֹת'  
 וּבִקְעוֹ' וּגְלִי' וְנַחֲלִים' מִדְּבָרוֹ' וְנִהְרֹ' וְאֲגָמִים' וְיָמִי' יִהְיוּ גְלִיָּה'  
 וְיִחַמְרוּ מִימֵיהֶם' רַעֲשׂוּ הָרִים בְּגִלְיוֹתָם' וְלֹא יַעֲבְרוּ חוֹקֶם וְצִרְתָּם  
 וְיַעֲבִירֵי הַמַּיִם הֵם' וְיִבְרָאִי אֵל גָּבֹל גְּדוֹל מֵהֶם' וְאַרְאֵם סוֹסִי וְרוּחוֹת  
 נּוֹשְׁבוֹת וּמִרְחָפוֹת' וְסַעֲרוֹת וְעֻנוֹת' וְזוֹעִים תִּמְרָק הָרִים' וְתִשְׁבֵּר סֻלְעִי'  
 יַעֲיִפוּ הָרַעֲמִים' יִרְעִיפוּ הַעֲנָנִים' סוֹכְכִים בְּשִׁמִּים אִיתָנִים' חֲזִיזִים  
 וְרִבִּיבִים וְרִסִּים' בְּגִלְיִים מְלוֹקָשִׁים' וְשַׁעֲרִים כּוֹזְלִים' וְהֵם אֲבִנֵי הַבֶּרֶד  
 בְּחוֹךְ אֹהֶר' וְהֵמָּה שְׁמוּרִים לַעֲת אֵר' לְיוֹם קֶרֶב וּמִלְחָמָה' וְאַחֲרֵי הַגָּבֹל  
 הַזֶּה אֵשׁ אֹכֶלֶת' אֵל הַשְּׂמִים עוֹלָה' גַּחֲלִים בּוֹעֵרִים' וְרַעֲפִים סוֹעֵרִים  
 לְהַצִּיב כְּחָרִים' וְשִׁבְצָה כְּכוֹכְבִים' לֹא יִכּוֹה הַשְּׂמִים' וְלֹא יִשְׁטָפוּ  
 הַיָּמִים' הַסֻּלְעִים יִמְסוּ מִמְרוּרוֹתֶיהָ' וְהָאֲרִים יִצְּבוּ מִשְׁלִיבוֹתֶיהָ'  
 אֲנִכִּי כֹאֵשׁ רָאִיתִי אֶת אֹחֹתִי' וְחִזִּיתִי דְמוּתָהּ רַפּוּיִי דִּי' וְכִשְׁלוֹ בְּרִכִּי  
 עֲשָׂנוּ מִכַּעֲם עֵינִי' וְנִפְּלוּ מִפְּחַד יָמִי' וְלֹא יִכְלָתִי לַעֲמוּד' כִּי נִפְשִׁי נִבְהֵלָה  
 מֵאוֹד' וַיִּגַּשׁ הָאֵשׁ אֵלַי' וַיַּעֲמֵדֵנִי עַל רַגְלִי' וַיֹּאמֶר לִי אֵל תִּירָא וְאַל  
 יֵרֶךְ לְצִדְךָ' כִּי חֵלֶךְ בְּמוֹ אֵשׁ לֹא תִכּוֹה וְלִהְבֶּה לֹא תִצְעֵר בְּךָ' וַיַּעֲבֵר  
 גַּם הוּא לִפְנֵי' וַיֹּאמֶר בֹּא בְּרוּךְ ה' וַיִּקְרָאֵנִי מִהֵרָה' וַיַּעֲבִירֵנִי אֵל  
 הַמְּדוּרָה' וְאַרְאֵם הַלֵּהֲבִים לִפְנֵי מוֹשִׁקִּים' וְהַשְּׂבִיבִי לִפְנֵי דוֹלָק'  
 וְהַשְּׂמִים בְּנוֹ מִקִּיפִים' וַיֵּה' בְּאֶשְׁרֵי אֲנִי אֶת חוֹמָם' וְנִלְלָנוּ מִחוֹמָם'  
 וְאַרְאֵם אֵל מְדִינָה' מִמַּלְכּוּת שְׂמֵנָה' לְהַסִּיבִים וְגְדוֹלִים'  
 אֲמִינִים וְחוֹזִקִים' כְּרָאוֹי מוֹלָקִים' אֶחָד וְאֶחָד גְּבִיהֶם' רוּחַ לֹא יִבֹּא  
 בָּנִיה' אֵשׁ יִדּוּבְקוֹ יִתְלַקּוּ וְלֹא יִתְפָּרְדּוּ' מִהִנְהֻגָתָם לֹא תִחַלֵּף וְלֹא

השתנה. וצאוחם לא תמנה. ולא חספר וכולם מנלחים. וברוך יחד  
משבחים. לעולם עומדים. וללזרם עובדים. שומרים חוקותם ומחזיקין  
בצרייתם. רעה לא תאונה אליהם. ונגע לא יקרב בזה להם. לכהם  
לכת שואפים. ועבודת עבוד' נכספי. כורחם שוקדו. נפשות חולדו.  
כי עליה יזרח האורי ממע"ן טהו. שמה מעין גני. בארמים חיים.  
**בממלכה** קראשונה אנשים טהורים גבורים. זכים וקדים צעירי.  
וקטני. נחים ולבני ירצו ולא יגעו ילכו ולא יעפו.

וקנינם למלך משנה. מזון בבודו יבנה. יחת מחמתו ייבצ' מאמהו.  
אם יקרב אליו וכנע. ואורו ימנע. גויחו חלד. ומאורו יראה קפלה.  
זהם ירחיק ממנו יזהיר. וכבקר יאיר. צורתו תמל'. ולעין יראה ויגלה.  
**בממלכה** השנית אנשים שופי. חכמי וידועי. אמוני צעודת.  
ופועלים מהירים במלאכתם. כוחבי מכתבות. וחשבי מחשבות  
מרחק רחוקי. ופתוחי פתוחי. בהם יבנה עמי. יהיו חרעומי וקוסמי.  
גיבורים וישרים. נגידים וסגנים וקלינים. יועלים ומליצים ומוכיחים.  
בדברי נכוחים. זו אחד במלאכתו רב ואב. ככלל חלואה לאב. עליה  
מוסל. ירוץ כצב ולא יכשל. סופר המלך ומשרהו. והיודע צואו וצאתו.  
יסע בנסעו. ויחנה בחנייתו. לא יצא מלפניו. ולא יסיר מנגד עיניו.  
**ובממלכה** השלישית נשים שאכנות. חופשים כנורים ועוגבים.  
ומיני זמרים. ותפוס במזוללים. ומסוללות וגבילים.

מפוזזו ומכרכרו. מרקדות ומשק"רות. עליהם מלכה ענוה ורבה.  
פניה כשמש בצלחה. וכירח בתומחו. ועיניה כחרצות. ושיניה כערר  
בקצבות. שכולם מתאימות. ומכשול שלימות. כחוט השני שפתותיה  
וכעין העורב קשתותיה. בהיאלתה. כפלח הרמוון רקתה. מצעד  
לצמחה. אג"ן קסדר שור"רה. וחולר החמה תוארה. אור. יגלויהל.  
ובלרואה יתמה ויבכל.

**ובממלכה** הרביעית גברים גבורים. על הכל מאי"רים. ובחוב.  
המלך יתהלך. ומשנהו ימלוך. ילצשהו מחדרו.  
ויעצרו מאורו. והוא כחתן יולא מחופתו. ירוץ אורה כנתיבתו. ואין  
נעלם מזו ואין נסחר מחמתו. ולא יוכל אנוש להביט נפחו. ולהזכירו  
נלחו. כרועה עדרו ירעה. ולעד מדרך לא יתעה. בחכמתו יבולס  
ובחצונתו יבכלס.

**ובממלכה** החמישית אנשים אדומים. שופכי דמים. סעפים  
וחנפים. ושודדים ומזידים. הקרב אומנותם ומלחמתם  
מלאכתם. השומד לוחמים. הנפשות רוחם. ונפשות חללי. ונפשות  
שלימים.



# חי בן מקיץ

השכלים • אורכי און ומרמה • ושכחי דעת ומזימה • שלשונם חיש  
מלחמה • ובעל חמה • חכיו מוריק • ושיקיו חורק • כמחיו מודנים •  
וחי' מנוכס • חנינותם ערוכות • וקשתותיו דרוכות • פרסות סוסיו  
כזר נתפשו • וגלגליו כסופה ירחבו • קורג נקיים • וגול עניים האון  
פעלו לא יכלם מדבר מרמה • לא יבזם מעשות ומה •

**ובמלכה** השפית אנשים לדיקים • צתוס מחזיקים • דרכיהם  
ברים • ומעשיהם מיושרים • ומתמוך בשוחד כוערי •

כפיהם • ומראיה ברע עוזמים עיניהם • הדק עושים • וקבלע מאוס •  
יוסביהלים • מורים בפלילים • שופטם וסוטרים • דיינים וחברים  
בביתו • וכשיחי • כהנים וגאונים • עליהם נגיד • לדיק וחסד • בלחמ  
ידין אומרו • ובגדק שפט עמיתו • לא ימלא חמם ורשע אחו • כי  
שפט מישור מלכותו •

**ובמלכה** השביעית אנשים בעלי תושיה • ומדה • ובינה וערמה  
כמני צמעיהם מקשים • ובלכתם בוששים • לחסד

אוצרים ושומרים • ועל פשע נוקמים • וסוטרים • לא יסחרו מזיה • ולא  
יראו מעבירה • לא ימהרו לריב ומ"ק • ולא יחזקו להתפים ולרעות •  
זהם לדיק כדבה ונראה • ורשע מתערה ומתגמה • כשוחה פנים • ושר  
חמשים • ויועץ תחבולות חכם חרשים • טוב עם ה' ועם אנשים • ובזון  
לחשים • טיבן ואופה • חובש ורופא • כרסמי וקוטני • יצנו וסילחני •  
לאחיו יז' • ליונדיב וכל האדון להם • והרודה בהם • איש גבור וחכם  
צחמיהו • ויחיד בהבונתו • עליו מראה כבוד • והדר יהוד • בדעת  
מחפאר • ובכשל מהעטר ומחיה •

**ובמלכה** השמינית עמים ולאומים גדולים ועזומים • לא יוכל  
למנוחם ולסדרם • בלתי בוראם ויוצ'ם • בזבול לו

החילים • שנים עשר מרגלים • יהורו בהם • ויגירו ביניהם • אל גד  
אחד ילכו • ואל פכה אחד ימשכו • לא ישגו האחרונים • את הראשונים  
אכל אלו נוסעים ואלו אחריהם חונים • פניהם מאירו • כעין חשמלים •  
רסו את עוטטים • וכחצבים להטים • ואחרי קמלכות האילו זבול אחד •  
על חוה ובוהו מוסד • ארצו ארוכה ורחבה • כמדבר וערבה אין בה  
שוכבים • ודרים ותושבים וגרים • על כן לא תמדד עבתו • ולא יודע  
שיעור קולתו • והכל בחובו נתינים • ערוכים כבוכים • ברוב כח  
וכניעם • ובגודל אורו שיעם • ומזה כחלקים • מושדים ועיתים •  
שחכים • רגעים ושעו' וימים וסנים •

**ויהי** כאשר הבענו לקלותו • וקרבנו לעבודתו • וארח ארנות

תופלאות פליאות \* ומראות נוראות \* מלא בים חילים גדולים  
 וכרובים עלו עלומים \* שרפים עומדים \* משבחים ומודים ומיחדים  
 ושכאכים ואופנים מזמרים ומנגנים \* נפשות מקדשות \* ירחו \* מכלו  
 נארא ואומר מה נורא המקום הזה \* אשר אני חוזר \* ויאמר של כעלך  
 מעל רגלך \* והליל יחידך \* מחמוס גויךך \* ועד סרעפיך \* והגח  
 עפעפך \* ורא' בעוני מחשבותיך \* באשיני לבבך \* אמרתי לו ה' לא דוני  
 עוד דבר שלא אראנו בעיני \* ולא אשורני באישוני \* ויאמר יש ה' ואין  
 שני לו \* גם בן ואח אין לו \* ואין קץ לכל עמלו \* המקו' לא יכלהו \*  
 והזמנים לא יקדימוהו \* הלצבות הקרנה מלספר גדלו \* והלשונות  
 חערנה לדב' הלולי \* כי לו הדר וכו' \* והנצח והכבוד והתפארה \* והגדול  
 והגבורה והממשלה \* ומלכותו אשר לעדי עד לא חכלה \*  
 כי הוא עושה את כל אלה \* אין אלוה בלתי \* ואין צור זולתו \* אין קץ  
 לדעתו \* ואין חקר לחזונתו \* לא ימלא קניינו \* ולא יודע עניינו \*  
 ברוב גדולתו \* העלם מאנוש דעתו \* מגדל יפעתו \* נמכעראותו \* כי  
 השמש נסתר באורה \* מכבירה \* ובאחריהה מחזות \* לכן נלאו הנפשות  
 מהכירו \* והלצבות משורו \* אין לו תכנית וחדמהו \* ולא דמות והמשלבו  
 מעיין חכמה ומקורה \* ועי' והחצונה ועקר"ה \* יודע הנסתרות הגלויות  
 ונעלמות \* בוחן לבבות \* וחקר כליות \* לך ומשפט דתיו \* וחסד ורחמי  
 מדותיו \* והיושר מעגליו \* וכל יש מפעליו \* אין תוס מהומו \* ואין ריס  
 מב לעדי רומו \* ואין שלו' זולתו שלומו \* אמרתי לו בי הדוני הקסיבה  
 לקול תחנוני \* כי לך נשאתי את עיני \* ועליך השלחתי טורחתי \* ובדרך  
 הפקדתי רוחי \* בגידה לי במה אקדמנו \* ואיך אדענו \* כי תא' צ תאב"ת  
 לדעתו \* ונכסיף נכספתי לראותו \* ויאמר אם הסמוך בדברי' ולא הסיר  
 מאחרי \* ותדע את רוחך \* כפי יכולתך וכו' \* איך תוכל לדעתו  
 ולחזו \* אמרתי לו ברוך תהיה \* ולעד תהיה \* כי הבאתני עד הלום  
 ליכנס וליצא בשלו' \* אשריך ואשרי חביריך בשומעי' חכמתך והשומרי'  
 דרך \* יהיה' אלהיך ברוך \* אשר הפץ בך והמשיך \* בעולמו \* והפקידך  
 על עמו \* ואשר נחני אליך \* והשמייע והשמייעני מילך \* יתעלה על כל  
 תפארת וגדולה \* יתברך ויתעלה \* על כל ברכה ותהלה \* לעדי עד ולנצח  
 נצחי \* רמן נצח סלה רמן רמן רמן :

חס ונשלם בעזר תם אל עולם.

אשר מלכותו קיים לעולם :

# חי בן מקיץ

אפליג דאגה:  
אוחי דילג:  
אחושלב:  
הוליד פלג

על הדגה:  
כי הפילג:  
אודס פני:  
לולו יקטן!

אשוע מפני שוד הוצובים:  
בכל כוחם יעיקוני כחויבים:  
באזני יאמרו שירי עגבים:  
הם בו יאכל כדמו' זאבים:  
קראתקם באהובים או קרובים:  
ביין עתיק ומשמן שה כשבים:  
ליין משתי ופת אוכלי תאבים:  
והנס יושבים ראש המסובים:  
בקור רוח שלגים או רביצים:  
בכן אודה ליושב הכרובים:

למי אנוס לעזרה מאמסיא:  
אשר לא יחנו השב לרוחי:  
ועל עיני ועפעפי ירוזון:  
אדמה לאכול פתילבדי:  
ועול ישחו בכום ייני כאלו:  
ולא יראו לבד חלקם פקדתיים:  
ימעט רק אכול אשר לפני:  
וכי אקרא למדעי לאכלה:  
יקול בי סתורי הוא יכלם:  
ולולי זאת אקונה מפניהם:

חם









DATE DUE 10 RENEW CALL 422-3900

[illegible]



PQ1486

I5 H4

1733